



Smart
Connect



SMART OUTDOOR IP CAMERA

3214243.1

5525002151

EN - Important. Before installing this product, check which plugs and screws are best suited for the intended surface. Only use the supplied power adapter.

DE - Wichtig. Überprüfen Sie vor der Installation dieses Produkts, welche Stopfen und Schrauben für die vorgesehene Oberfläche am besten geeignet sind. Verwenden Sie nur das mitgelieferte Netzteil.

BG - Важно. Преди да инсталирате този продукт, проверете кои дюбели и винтове са най-подходящи за предвидената повърхност. Използвайте само предоставения захранващ адаптер.

CZ - Důležité. Před instalací tohoto produktu zkontrolujte, které konektory a šrouby jsou nejvhodnější pro zamýšlený povrch. Používejte pouze dodaný napájecí adaptér.

DA - Vigtigt. Før du installerer dette produkt, skal du kontrollere, hvilke propper og skruer der er bedst egnede til den tilsigtede overflade. Brug kun den medfølgende strømadapter.

EE - Tähtis. Enne selle toote paigaldamist kontrollige, millised pistikud ja kruvid sobivad kõige paremini ettenähtud pinnale. Kasutage ainult kaasasolevat toiteadapterit.

ES - Importante. Antes de instalar este producto, verifique qué tapones y tornillos son los más adecuados para la superficie deseada. Utilice solo el adaptador de corriente suministrado.

FI - Tärkeää. Tarkista ennen tämän tuotteen asentamista, mitkä tulpat ja ruuvit sopivat parhaiten aiotulle pinnalle. Käytä vain mukana toimitettua virtalähdettä.

FR - Important. Avant d'installer ce produit, vérifiez quels chevilles et vis conviennent le mieux à la surface prévue. Utilisez uniquement l'adaptateur secteur fournis.

GR - Σημαντικό. Πριν εγκαταστήσετε αυτό το προϊόν, ελέγξτε ποιες τάπες και βίδες είναι οι καταλληλότερες για την επιδιωκόμενη επιφάνεια.

Χρησιμοποιείτε μόνο τον παρεχόμενο μετασχηματιστή ρεύματος.

HR - Važno. Prije instalacije ovog proizvoda, provjerite koje utičnice i vijci najbolje odgovaraju predviđenoj površini. Koristite samo isporučeni adapter za napajanje.

HU - Fontos. A termék beszerelése előtt ellenőrizze, hogy mely dübelek és csavarok a legmegfelelőbbek a tervezett felülethez. Csak a mellékelt hálózati adaptert használja.

IT - Importante. Prima di installare questo prodotto, verificare quali tappi e viti sono più adatti alla superficie prevista. Utilizzare solo l'alimentatore in dotazione.

LT - Svarbu. Prieš montuodami šį gaminį patikrinkite, kurie kaiščiai ir varžtai geriausiai tinka numatytam paviršiui. Naudokite tik pateiktą maitinimo adapterį.

LV - Svarīgi. Pirms šī izstrādājuma uzstādīšanas pārbaudiet, kuri spraudņi un skrūves ir vispiemērotākie paredzētajai virsmai. Izmantojiet tikai komplektācijā iekļauto strāvas adapteri.

NL - Belangrijk. Controleer voordat u dit product installeert welke pluggen en schroeven het meest geschikt zijn voor het beoogde oppervlak. Gebruik alleen de voedingsadapter.

NO - Viktig. Før du installerer dette produktet, sjekk hvilke plugger og skruer som er best egnet for den tiltenkte overflaten. Bruk kun den medfølgende strømadapteren.

PL - Ważne. Przed zainstalowaniem tego produktu sprawdź, które korki i śruby najlepiej pasują do planowanej powierzchni. Używaj tylko dostarczonego zasilacza.

PT - Importante. Antes de instalar este produto, verifique quais buchas e parafusos são mais adequados para a superfície pretendida. Use apenas o adaptador de energia fornecido.

RO - Important. Înainte de instalarea acestui produs, verificați ce prize și șuruburi sunt cele mai potrivite pentru suprafața prevăzută. Utilizați doar adaptorul de alimentare furnizat.

SE - Viktigt. Innan du installerar denna produkt, kontrollera vilka pluggar och skruvar som är bäst lämpade för den avsedda ytan. Använd endast den medföljande nätadaptern.

SI - Pomembno. Pred namestitvijo tega izdelka preverite, katere vtičnice in vijaki so najbolj primerni za namenjeno površino. Uporablajte samo priloženi napajalnik.

SK - Dôležité. Pred inštaláciou tohto produktu skontrolujte, ktoré zátky a skrutky sú najvhodnejšie pre zamýšľaný povrch. Používajte iba dodávaný sieťový adaptér.

TR - Önemli. Bu ürünü kurmadan önce, amaçlanan yüzey için hangi dübel ve vidaların en uygun olduğunu kontrol edin. Yalnızca birlikte verilen güç adaptörünü kullanın.

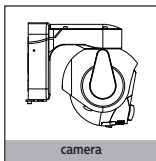
DOWNLOAD THE LSC APP



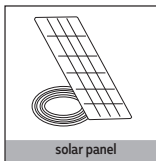
www.lsc-smartconnect.com

CONTENT

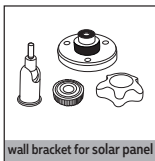
Please consult this checklist for all parts.



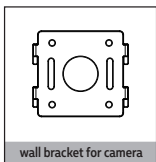
camera



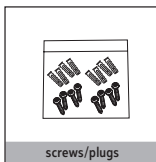
solar panel



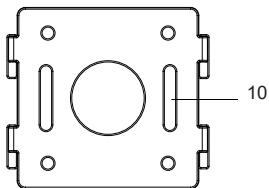
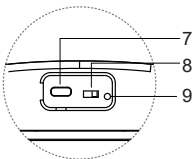
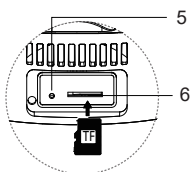
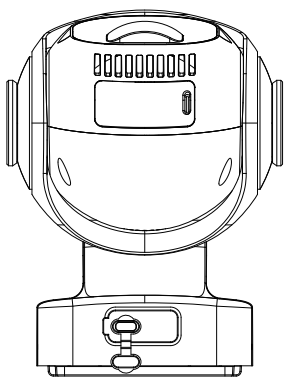
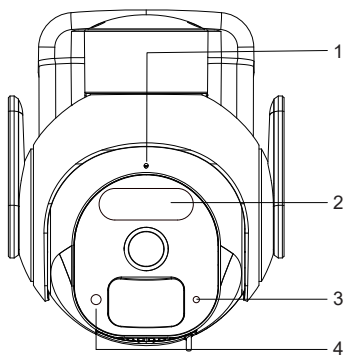
wall bracket for solar panel



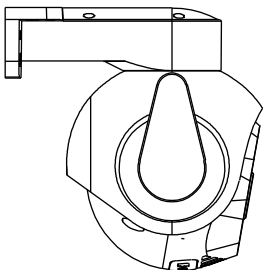
wall bracket for camera



screws/plugs



+/- 20 cm



EN - Description

1. Microphone
 2. Lights of IR night vision / LED spotlight
 3. Light sensor
 4. Status light
- Blue light blinking fast: ready for the pairing
Blue light blinking slowly: waiting for the Wi-Fi connection
Blue light indicator off
Red indicator solid on: disconnection with the network
5. Reset
 6. Micro SD card slot (max. up to 128GB)
 7. USB connector for solar panel connection
 8. Power switch on/off
 9. Charging indicator
- Red indicator solid on: camera battery is in charging
10. Camera wall bracket

DE - Beschreibung

1. Mikrofon
 2. Lichter der IR-Nachtsicht / LED-Scheinwerfer
 3. Lichtsensor
 4. Statusleuchte
- Blaues Licht blinkt schnell: bereit zum Koppeln
Blaues Licht blinkt langsam: wartet auf die WLAN-Verbindung
Blaue Lichtanzeige aus
Rote Anzeige leuchtet durchgehend: Trennung vom Netzwerk
5. Zurücksetzen
 6. Micro-SD-Kartensteckplatz (max. bis zu 128 GB)
 7. USB-Anschluss für Solarpanel-Anschluss
 8. Netzschalter ein/aus
 9. Ladeanzeige
- Rote Anzeige leuchtet durchgehend: Kameraakku wird geladen
10. Kamera-Wandhalterung

BG - Описание

1. Микрофон
 2. Светлини за IR нощно виждане / LED прожектор
 3. Сензор за светлина
 4. Индикатор за състоянието
- Синята светлина мига бързо: готов за сдвояване
Синята светлина мига бавно: чака се Wi-Fi връзка
Синият светлинен индикатор е изключен
Свети червен индикатор: прекъсване на връзката с мрежата
5. Нулиране
 6. Слот за Micro SD карта (макс. до 128GB)
 7. USB конектор за свързване на соларен панел
 8. Превключвател за включване/изключване
 9. Индикатор за зареждане
- Свети червен индикатор: батерията на фотоапарата се зарежда
10. Стенна скоба за камера

CZ - Popis

1. Mikrofon
 2. Světla IR nočního vidění / LED reflektor
 3. Světelný senzor
 4. Stavová kontrolka
- Modré světlo rychle bliká: připraveno na spárování
Modré světlo pomalu bliká: čeká se na připojení Wi-Fi
Indikátor modrého světla nesvítí

Svítl červený indikátor: odpojení od sítě

5. Resetujte

6. Slot pro kartu Micro SD (max. až 128 GB)

7. USB konektor pro připojení solárního panelu

8. Zapnutí/vypnutí hlavního vypínače

9. Indikátor nabíjení

Svítl červený indikátor: baterie fotoaparátu se nabíjí

10. Nástěnný držák kamery

DA - Beskrivelse

1. Mikrofon

2. Lys af IR nattesyn / LED spotlight

3. Lyssensor

4. Statuslys

Blåt lys blinker hurtigt: klar til parringen

Blåt lys blinker langsomt: venter på Wi-Fi-forbindelsen

Blåt lys indikator slukket

Rød indikator lyser konstant: afbrydelse af netværket

5. Nulstil

6. Micro SD-kortplads (maks. op til 128 GB)

7. USB-stik til solpaneltilslutning

8. Tænd/sluk afbryder

9. Opladningsindikator

Rød indikator lyser konstant: kameraets batteri er under opladning

10. Kameravægbeslag

EE - Kirjeldus

1. Mikrofon

2. IR-õise nägemise tuled / LED-prožektor

3. Valgusandur

4. Olekutuli

Sinine tuli vilgub kiiresti: sidumiseks valmis

Sinine tuli vilgub aeglaselt: ootab WiFi-ühendust

Sinise valguse indikaator on välja lülitatud

Punane indikaator põleb pidevalt: ühendus võrguga katkes

5. Lähtestage

6. Micro SD-kaardi pesa (max kuni 128 GB)

7. USB pistik päikesepaneeli ühendamiseks

8. Toitelüliti sisse/välja

9. Laadimisindikaator

Punane indikaator põleb pidevalt: kaamera akut laetakse

10. Kaamera seinaklamber

ES - Descripción

1. Micrófono

2. Luces de visión nocturna por infrarrojos / foco LED

3. Sensor de luz

4. Luz de estado

Luz azul parpadeando rápidamente: lista para el emparejamiento

Luz azul parpadeando lentamente: esperando la conexión wifi

Indicador de luz azul apagado

Indicador rojo encendido fijo: desconexión de la red

5. Reinicio

6. Ranura para tarjeta Micro SD (máximo 128 GB)

7. Conector USB para conexión de panel solar

8. Interruptor de encendido/apagado

9. Indicador de carga

Indicador rojo encendido fijo: la batería de la cámara se está cargando

10. Soporte de pared para cámara

FI - Kuvaus

1. Mikrofoni
2. IR-pimeänäkövalot / LED-kohdevalot
3. Valotunnistin
4. Tilavalo

Sininen valo vilkkuu nopeasti: valmis pariliitoksen muodostamiseen

Sininen valo vilkkuu hitaasti: odottaa Wi-Fi-yhteyttä

Sinisen valon merkkivalo sammunut

Punainen merkkivalo palaa jatkuvasti: verkkoyhteys katkeaa

5. Nollaa

6. Micro SD -korttipaikka (enintään 128 Gt)

7. USB-liitin aurinkopaneeliliitäntää varten

8. Virtakytkin päälle/pois

9. Latausilmaisim

Punainen merkkivalo palaa jatkuvasti: kameran akku latautuu

10. Kameran seinäteline

FR - Description

1. Microphone

2. Lumières de vision nocturne IR / projecteur LED

3. Capteur de lumière

4. Voyant d'état

Voyant bleu clignotant rapidement : prêt pour l'appairage

Voyant bleu clignotant lentement : en attente de la connexion Wi-Fi

Voyant bleu éteint

Voyant rouge allumé fixe : déconnexion avec le réseau

5. Réinitialisation

6. Emplacement pour carte Micro SD (max. jusqu'à 128 Go)

7. Connecteur USB pour connexion au panneau solaire

8. Interrupteur marche/arrêt

9. Indicateur de charge

Voyant rouge allumé fixe : la batterie de la caméra est en charge

10. Support mural pour caméra

GR - Περιγραφή

1. Μικρόφωνο

2. Φώτα νυχτερινής όρασης υπερύθρων / προβολείς LED

3. Αισθητήρας φωτός

4. Φωτεινή ένδειξη κατάστασης

Μπλε φως που αναβοσβήνει γρήγορα: έτοιμο για σύζευξη

Μπλε φως που αναβοσβήνει αργά: αναμονή για τη σύνδεση Wi-Fi

Μπλε φωτεινή ένδειξη σβηστή

Κόκκινη ένδειξη σταθερά αναμμένη: αποσύνδεση με το δίκτυο

5. Επαναφορά

6. Υποδοχή κάρτας Micro SD (έως 128 GB)

7. Υποδοχή USB για σύνδεση ηλιακού πάνελ

8. Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση διακόπτη

9. Ένδειξη φόρτισης

Κόκκινη ένδειξη σταθερά αναμμένη: η μπαταρία της κάμερας φορτίζεται

10. Στήριγμα τοίχου κάμερας

HR - Opis

1. Mikrofon

2. Svjetla IR noćnog vida / LED reflektor

3. Senzor svjetla

4. Statusna lampica

Plavo svjetlo brzo treperi: spremno za uparivanje

Plavo svjetlo koje polako treperi: čeka se Wi-Fi veza

- Plavi svjetlosni indikator isključen
Crveni indikator stalno svijetli: prekid veze s mrežom
5. Ponovno postavljanje
6. Utor za mikro SD karticu (maks. do 128 GB)
7. USB konektor za spajanje solarnog panela
8. Prekidač za uključivanje/isključivanje
9. Indikator punjenja
Crveni indikator svijetli: baterija fotoaparata se puni
10. Zidni nosač kamere

HU - Leírás

1. Mikrofon
 2. IR éjjellátó / LED spotlámpa
 3. Fényérzékelő
 4. Állapotjelző lámpa
- Gyorsan villogó kék fény: készen áll a párosításra
Lassan villogó kék fény: várakozás a Wi-Fi kapcsolatra
A kék fény visszajelző kialszik
A piros jelzőfény folyamatosan világít: megszakad a kapcsolat a hálózattal
5. Reset
6. Micro SD kártyanyílás (max. 128 GB)
7. USB csatlakozó a napelemes panel csatlakoztatásához
8. Hálózati kapcsoló be/ki
9. Töltésjelző
A piros jelző folyamatosan világít: a fényképezőgép akkumulátora töltés alatt áll
10. Fényképezőgép fali tartó

IIT - Descrizione

1. Microfono
 2. Luci della visione notturna IR / faretto LED
 3. Sensore di luce
 4. Spia di stato
- Luce blu lampeggiante veloce: pronta per l'associazione
Luce blu lampeggiante lentamente: in attesa della connessione Wi-Fi
Indicatore luce blu spento
Indicatore rosso acceso fisso: disconnessione dalla rete
5. Ripristino
6. Slot per scheda Micro SD (max. fino a 128 GB)
7. Connettore USB per collegamento pannello solare
8. Interruttore di accensione/spegnimento
9. Indicatore di carica
Indicatore rosso acceso fisso: la batteria della telecamera è in carica
10. Supporto a parete della telecamera

LT - Aprašymas

1. Mikrofonas
 2. IR naktinio matymo žibintai / LED prožektorius
 3. Šviesos jutiklis
 4. Būsenos lemputė
- Mėlyna šviesa mirksi greitai: pasiruošę susieti
Lėtai mirksi mėlyna lemputė: laukiama Wi-Fi ryšio
Mėlynos šviesos indikatorius išjungtas
Šviečia raudonas indikatorius: atsijungė nuo tinklo
5. Atstatyti
6. Micro SD kortelės lizdas (maks. iki 128GB)
7. USB jungtis saulės kolektorių prijungimui
8. Maitinimo įjungimas/išjungimas
9. Įkrovimo indikatorius

Šviečia raudonas indikatorius: fotoaparato akumulatorius kraunamas
10. Kameros sieninis laikiklis

LV - Apraksts

1. Mikrofons
2. IR nakts redzamības gaismas / LED prožektors
3. Gaismas sensors
4. Statusa indikators
Zilā gaisma ātri mirgo: gatavs savienošanai pāri
Lēni mirgojoša zila gaisma: gaida Wi-Fi savienojumu
Zilās gaismas indikators izslēgts
Nepārtraukti deg sarkans indikators: atvienojums ar tīklu
5. Atiestatīt
6. Micro SD kartes slots (maks. līdz 128 GB)
7. USB savienotājs saules paneļa savienošanai
8. Ieslēgšana/izslēgšana
9. Uzlādes indikators
Nepārtraukti deg sarkans indikators: kameras akumulators tiek uzlādēts
10. Kameras sienas kronšteins

NL - Beschrijving

1. Microfoon
2. Lampjes van IR nachtzicht/LED-spot
3. Lichtsensor
4. Statuslampje
Blauw lampje knippert snel: klaar voor koppeling
Blauw lampje knippert langzaam: wacht op de wifi-verbinding
Blauw lampje uit
Rood lampje brandt continu: verbinding met het netwerk verbroken
5. Reset
6. Micro SD-kaartsleuf (max. tot 128 GB)
7. USB-aansluiting voor aansluiting op zonnepaneel
8. Aan/uit-schakelaar
9. Oplaadlampje
Rood lampje brandt continu: camerabatterij wordt opgeladen
10. Camera-muurbeugel

NO - Beskrivelse

1. Mikrofon
2. Lys av IR nattsyn / LED-spotlight
3. Lyssensor
4. Statuslys
Blått lys blinker raskt: klar for sammenkobling
Blått lys blinker sakte: venter på Wi-Fi-tilkoblingen
Blått lys indikator av
Rød indikator lyser konstant: frakobling med nettverket
5. Tilbakestill
6. Micro SD-kortspor (maks. opptil 128 GB)
7. USB-kontakt for solcellepaneltilkobling
8. Strømbryter på/av
9. Ladeindikator
Rød indikator lyser konstant: kamerabatteriet lades
10. Kameraveggbrakett

PL - Opis

1. Mikrofon
2. Światła noktowizyjne IR / reflektor LED
3. Czujnik światła
4. Kontrolka stanu

Niebieskie światło miga szybko: gotowość do parowania
Niebieskie światło miga powoli: oczekiwanie na połączenie Wi-Fi
Niebieski wskaźnik światła wyłączony
Czerwony wskaźnik świeci światłem ciągłym: rozłączenie z siecią
5. Reset
6. Gniazdo karty Micro SD (maks. do 128 GB)
7. Złącze USB do podłączenia panelu słonecznego
8. Włącznik/wyłącznik zasilania
9. Kontrolka ładowania
Czerwony wskaźnik świeci światłem ciągłym: akumulator kamery jest ładowany
10. Uchwyt ścienny kamery

PT - Descrição

1. Microfone
2. Luzes de visão noturna IR / holofote LED
3. Sensor de luz
4. Luz de estado
Luz azul a piscar rapidamente: pronto para o emparelhamento
Luz azul a piscar lentamente: aguardando ligação Wi-Fi
Indicador de luz azul desligado
Indicador vermelho aceso: desconexão da rede
5.º Redefinir
6. Ranhura para cartão Micro SD (máx. até 128 GB)
7. Conector USB para ligação do painel solar
8. Ligar/desligar
9. Indicador de carga
Indicador vermelho aceso: a bateria da câmara está a carregar
10. Suporte de parede para câmara

RO - Descriere

1. Microfon
2. Lumini de vedere nocturnă IR / spot LED
3. Senzor de lumină
4. Lumină de stare
Lumina albastră clipește rapid: gata pentru asociere
Lumina albastră clipește lent: se așteaptă conexiunea Wi-Fi
Indicatorul de lumină albastră este stins
Indicator roșu continuu aprins: deconectare de la rețea
5. Resetare
6. Slot pentru card Micro SD (max. până la 128 GB)
7. Conector USB pentru conectarea panoului solar
8. Pornire/oprire întrerupător
9. Indicator de încărcare
Indicator roșu aprins: bateria camerei este în încărcare
10. Suport de perete pentru cameră

SV - Beskrivning

1. Mikrofon
2. Ljus av IR mörkerseende / LED spotlight
3. Ljussensor
4. Statuslampa
Blått ljus blinkar snabbt: redo för ihopkopplingen
Blått ljus blinkar långsamt: väntar på Wi-Fi-anslutningen
Blått ljus släckt
Röd indikator lyser med fast sken: fränkoppling till nätverket
5. Återställ
6. Micro SD-kortplats (max. upp till 128 GB)
7. USB-kontakt för solpanelsanslutning

8. Strömbrytare på/av
9. Laddningsindikator
Röd indikator lyser med fast sken: kamerabatteriet laddas
10. Kameraväggfäste

SI- Opis

1. Mikrofon
2. Luči IR nočnega vida / LED reflektor
3. Svetlobni senzor
4. Lučka stanja
Modra lučka hitro utripa: pripravljeno za seznanjanje
Modra lučka počasi utripa: čakanje na povezavo Wi-Fi
Indikator modre svetlobe je izklopljen
Sveti rdeči indikator: prekinitve povezave z omrežjem
5. Ponastavi
6. Reža za kartico Micro SD (največ do 128 GB)
7. USB konektor za povezavo solarnega panela
8. Stikalo za vklop/izklop
9. Indikator polnjenja
Rdeči indikator sveti: baterija fotoaparata se polni
10. Stenski nosilec kamere

SK - Popis

1. Mikrofón
2. Svetlá IR nočného videnia / LED reflektor
3. Svetelný senzor
4. Stavové svetlo
Modré svetlo rýchlo bliká: pripravené na párovanie
Modré svetlo pomaly bliká: čaká sa na pripojenie Wi-Fi
Indikátor modrého svetla je vypnutý
Svieti červený indikátor: odpojenie od siete
5. Resetovať
6. Slot na kartu Micro SD (max. do 128 GB)
7. USB konektor pre pripojenie solárneho panelu
8. Zapnutie/vypnutie
9. Indikátor nabíjania
Svieti červený indikátor: batéria fotoaparátu sa nabíja
10. Nástenný držiak kamery

TR - Açıklama

1. Mikrofon
2. IR gece görüş ışıkları / LED spot ışığı
3. Işık sensörü
4. Durum ışığı
Mavi ışık hızlı yanıp sönüyor: eşleştirmeye hazır
Mavi ışık yavaş yanıp sönüyor: Wi-Fi bağlantısı bekleniyor
Mavi ışık göstergesi kapalı
Kırmızı gösterge sabit yanıyor: ağ ile bağlantı kesildi
5. Sıfırlama
6. Micro SD kart yuvası (maks. 128 GB'a kadar)
7. Güneş paneli bağlantısı için USB konektörü
8. Güç anahtarı açık/kapalı
9. Şarj göstergesi
Kırmızı gösterge sabit yanıyor: kamera pili şarj oluyor
10. Kamera duvar braketi

EN - Getting started

Before you start adding this LSC Smart Connect product, write down the name and password, including spaces and capital letters, of your WiFi network. Make sure you have a strong WiFi signal.

Note: This item only works on 2.4GHz WiFi network, not on 5GHz WiFi network. If you get a message that the product only works on 2.4 GHz networks, then you need to change your network's WiFi frequency to 2.4 GHz in the settings menu of the router. Please contact your internet provider for this.

Charge the camera with a USB-C cable first.

The power adapter (not included) should be a 5V / 1.0A-1.5A adapter.

Add the camera to the app before mounting it.

1. Download the LSC Smart Connect app from the Google Play store, the Apple Store or scan the QR code.
2. Open the LSC Smart Connect App. Are you using the app for the first time? Then follow the instructions on the screen to create your account.
3. Make sure your smartphone's Bluetooth is turned on.
Turn the on smart camera device. The indicator light will blink. (The device is now in pairing mode.)
Click on "+" shown in the upper right corner and select "Add Device".
If your Wi-Fi setup is not yet complete enter your Wi-Fi password and select next.
The app will scan and the camera should appear automatically, tap the camera icon to connect the camera with APP.
If the camera does not automatically appear you can search for the camera in the category list and select it.
Follow the steps and scan the QR Code that appears in the app, hold the QR code steady at 10-15 cm in front of the camera.
When the device makes a sound, follow the on-screen instructions.
The set-up will be completed automatically.
For more information, see our website: www.lsc-smartconnect.com
4. Reset: You may need to reset the product first. Locate the reset button and press it in until you hear a sound (about 3-5 seconds). The blue indicator LED will start blinking.
Then proceed with step 3.

DE - Erste Schritte

Bevor Sie mit dem Hinzufügen dieses LSC Smart Connect-Produkts beginnen, notieren Sie sich den Namen und das Passwort Ihres WLAN-Netzwerks (einschließlich Leerzeichen und Großbuchstaben). Stellen Sie sicher, dass Sie ein starkes WLAN-Signal haben.

Hinweis: Dieses Produkt funktioniert nur in 2,4-GHz-WLAN-Netzwerken, nicht in 5-GHz-WLAN-Netzwerken. Wenn Sie die Meldung erhalten, dass das Produkt nur in 2,4-GHz-Netzwerken funktioniert, müssen Sie die WLAN-Frequenz Ihres Netzwerks im Einstellungsmenü des Routers auf 2,4 GHz ändern. Wenden Sie sich hierzu bitte an Ihren Internetanbieter.

Laden Sie die Kamera zuerst mit dem USB-C-Kabel auf. Das Netzteil (nicht im Lieferumfang enthalten) sollte ein 5-V-/1,0-A-~1,5-A-Adapter sein. Fügen Sie die Kamera der App hinzu, bevor Sie sie montieren.

1. Laden Sie die LSC Smart Connect-App aus dem Google Play Store, dem Apple Store herunter oder scannen Sie den QR-Code.
2. Öffnen Sie die LSC Smart Connect App. Verwenden Sie die App zum ersten Mal? Folgen Sie dann den Anweisungen auf dem Bildschirm, um Ihr Konto zu erstellen.
3. Stellen Sie sicher, dass Bluetooth auf Ihrem Smartphone eingeschaltet ist.
Schalten Sie das Smart-Kamera-Gerät ein. Die Kontrollleuchte blinkt. (Das Gerät befindet sich jetzt im Kopplungsmodus.)
Klicken Sie auf „+“ in der oberen rechten Ecke und wählen Sie „Gerät hinzufügen“.
Wenn Ihre WLAN-Einrichtung noch nicht abgeschlossen ist, geben Sie Ihr WLAN-Passwort ein und wählen Sie „Weiter“.
Die App scannt und die Kamera sollte automatisch erscheinen.
Tippen Sie auf das Kamerasymbol, um die Kamera mit der App zu verbinden.
Wenn die Kamera nicht automatisch erscheint, können Sie in der Kategorienliste nach der Kamera suchen und sie auswählen.
Folgen Sie den Schritten und scannen Sie den QR-Code, der in der App erscheint. Halten Sie den QR-Code 10-15 cm vor der Kamera ruhig.
Wenn das Gerät einen Ton von sich gibt, folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.
Die Einrichtung wird automatisch abgeschlossen.
Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website:
www.lsc-smartconnect.com
4. Zurücksetzen: Möglicherweise müssen Sie das Produkt zuerst zurücksetzen. Suchen Sie die Reset-Taste und drücken Sie sie, bis Sie einen Ton hören (ca. 3-5 Sekunden). Die blaue Anzeige-LED beginnt zu blinken. Fahren Sie dann mit Schritt 3 fort.

BG - Приготвяме се да започнем

Преди да започнете да добавяте този продукт на LSC Smart Connect, запишете името и паролата, включително интервали и главни букви, на вашата WiFi мрежа. Уверете се, че имате силен WiFi сигнал.

Забележка: Този елемент работи само на 2,4 GHz WiFi мрежа, не и на 5 GHz WiFi мрежа. Ако получите съобщение, че продуктът работи само в 2,4 GHz мрежи, тогава трябва да промените WiFi честотата на вашата мрежа на 2,4 GHz в менюто с настройки на рутера. Моля, свържете се с вашия интернет доставчик за това.

Първо заредете камерата с USB-C кабела. Захранващият адаптер (не е включен) трябва да бъде 5V / 1,0A-1,5A адаптер. Добавете камерата към приложението, преди да я монтирате.

1. Изтеглете приложението LSC Smart Connect от Google Play Store, Apple Store или сканирайте QR кода.
2. Отворете приложението LSC Smart Connect. Използвайте ли приложението за първи път? След това следвайте инструкциите на екрана, за да създадете своя акаунт.
3. Уверете се, че Bluetooth на вашия смартфон е включен. Включете интелигентното устройство с камера. Светлинният индикатор ще мига. (Устройството вече е в режим на удвояване.)
Кликнете върху „+“, показан в горния десен ъгъл, и изберете „Добавяне на устройство“.
Ако вашата Wi-Fi настройка все още не е завършена, въведете вашата Wi-Fi парола и изберете следващ.
Приложението ще сканира и камерата трябва да се появи автоматично, докоснете иконата на камерата, за да свържете камерата с APP.
Ако камерата не се появи автоматично, можете да потърсите камерата в списъка с категории и да я изберете.
Следвайте стъпките и сканирайте QR кода, който се появява в приложението, дръжте QR кода стабилно на 10-15 см пред камерата.
Когато устройството издаде звук, следвайте инструкциите на екрана.
Настройката ще бъде завършена автоматично.
За повече информация вижте нашия уебсайт:
www.lsc-smartconnect.com
4. Нулиране: Може да се наложи първо да нулирате продукта. Намерете бутона за нулиране и го натиснете, докато чуете звук (около 3-5 секунди). Синият светодиоден индикатор ще започне да мига. След това продължете със стъпка 3.

CZ - Začínáme

Než začnete přidávat tento produkt LSC Smart Connect, запиšte si jméno a heslo, včetně mezer a velkých písmen, vaší WiFi sítě. Ujistěte se, že máte silný signál WiFi.

Poznámka: Tato položka funguje pouze na 2,4GHz WiFi síti, nikoli na 5GHz WiFi síti. Pokud se zobrazí zpráva, že produkt funguje pouze v sítích 2,4 GHz, musíte v nabídce nastavení routeru změnit frekvenci WiFi sítě na 2,4 GHz. Obráťte se na svého poskytovatele internetu.

Nejprve nabijte fotoaparát pomocí kabelu USB-C. Napájecí adaptér (není součástí dodávky) by měl být 5V / 1,0A-1,5A adaptér. Před montáží přidejte kameru do aplikace.

1. Stáhněte si aplikaci LSC Smart Connect z obchodu Google Play, Apple Store nebo naskenujte QR kód.
2. Otevřete aplikaci LSC Smart Connect. Používáte aplikaci poprvé? Poté postupujte podle pokynů na obrazovce a vytvořte si účet.
3. Ujistěte se, že je Bluetooth vašeho smartphonu zapnutý. Zapněte zařízení chytrého fotoaparátu. Kontrolka bude blikat. (Zařízení je nyní v režimu párování.)
Klikněte na „+“ zobrazené v pravém horním rohu a vyberte „Přidat zařízení“.
Pokud vaše nastavení Wi-Fi ještě není dokončeno, zadejte heslo Wi-Fi a vyberte další.
Aplikace naskenuje a kamera by se měla objevit automaticky, klepnutím na ikonu kamery připojte kameru k APP.
Pokud se kamera automaticky nezobrazí, můžete ji vyhledat v seznamu kategorií a vybrat ji.
Postupujte podle pokynů a naskenujte QR kód, který se objeví v aplikaci, držte QR kód ve vzdálenosti 10–15 cm před kamerou.
Když zařízení vydá zvuk, postupujte podle pokynů na obrazovce.
Nastavení bude dokončeno automaticky.
Pro více informací navštivte naše webové stránky:
www.lsc-smartconnect.com
4. Reset: Možná budete muset nejprve resetovat produkt. Najděte resetovací tlačítko a stiskněte ho, dokud neuslyšíte zvuk (asi 3-5 sekund). Modrý indikátor LED začne blikat. Poté pokračujte krokem 3.

DK - Kom godt i gang

Inden du begynder at tilføje dette LSC Smart Connect-produkt, skal du skrive navnet og adgangskoden ned, inklusive mellemrum og store bogstaver, på dit WiFi-netværk. Sørg for, at du har et stærkt WiFi-signal.

Bemærk: Dette element virker kun på 2,4 GHz WiFi-netværk, ikke på 5GHz WiFi-netværk. Hvis du får en besked om, at produktet kun virker på 2,4 GHz-netværk, skal du ændre dit netværks WiFi-frekvens til 2,4 GHz i indstillingsmenuen på routeren. Kontakt venligst din internetudbyder for dette.

Oplad først kameraet med USB-C-kablet.

Strømadapteren (medfølger ikke) skal være en 5V / 1,0A-1,5A adapter.

Føj kameraet til appen, før du monterer det.

1. Download LSC Smart Connect-appen fra Google Play Store, Apple Store eller scan QR-koden.
2. Åbn LSC Smart Connect-appen. Bruger du appen for første gang? Følg derefter instruktionerne på skærmen for at oprette din konto.
3. Sørg for, at din smartphones Bluetooth er tændt.
Tænd smartkameraenheden. Indikatorlyset vil blinke. (Enheden er nu i parringstilstand.)
Klik på "+" vist i øverste højre hjørne og vælg "Tilføj enhed".
Hvis din Wi-Fi-opsætning endnu ikke er fuldført, indtast din Wi-Fi-adgangskode og vælg næste.
Appen scanner, og kameraet skulle vises automatisk, tryk på kameraikonet for at forbinde kameraet med APP.
Hvis kameraet ikke vises automatisk, kan du søge efter kameraet i kategorilisten og vælge det.
Følg trinene og scan QR-koden, der vises i app'en, hold QR-koden stabilt 10-15 cm foran kameraet.
Når enheden laver en lyd, skal du følge instruktionerne på skærmen.
Opsætningen vil blive fuldført automatisk.
For mere information, se vores hjemmeside:
www.lsc-smartconnect.com
4. Nulstil: Du skal muligvis nulstille produktet først. Find nulstillingsknappen, og tryk den ind, indtil du hører en lyd (ca. 3-5 sekunder). Den blå indikator LED begynder at blinke. Fortsæt derefter med trin 3.

EE – Alustamine

Enne selle LSC Smart Connecti toote lisamist kirjutage üles oma WiFi-võrgu nimi ja parool, sealhulgas tühikud ja suured tähed. Veenduge, et teil oleks tugev WiFi-signaal.

Märkus. See üksus töötab ainult 2,4 GHz WiFi võrgus, mitte 5 GHz WiFi võrgus. Kui saate teate, et toode töötab ainult 2,4 GHz võrkudes, peate ruuteri seadete menüüs muutma oma võrgu WiFi sageduseks 2,4 GHz. Selleks võtke ühendust oma Interneti-teenuse pakkujaga.

Laadige kaamera esmalt USB-C-kaabli abil.Toiteadapter (ei kuulu komplekti) peaks olema 5 V / 1,0 A ~ 1,5 A adapter. Lisage kaamera rakendusse enne selle paigaldamist.

1. Laadige Google Play poest, Apple Store'ist alla rakendus LSC Smart Connect või skannige QR-kood.
2. Avage rakendus LSC Smart Connect. Kas kasutate rakendust esimest korda? Seejärel järgige konto loomiseks ekraanil kuvatavaid juhiseid.
3. Veenduge, et teie nutitelefon Bluetooth oleks sisse lülitatud. Lülitage nutikaamera seade sisse. Indikaator tuli hakkab vilkuma. (Seade on nüüd sidumisrežiimis.) Klõpsake paremas ülanurgas olevat "+" ja valige "Lisa seade". Kui teie Wi-Fi seadistamine pole veel lõpule viidud, sisestage oma Wi-Fi parool ja valige järgmine. Rakendus skannib ja kaamera peaks automaatselt ilmuma, puudutage kaamera ikooni, et ühendada kaamera rakendusega APP. Kui kaamerat automaatselt ei kuvata, võite otsida kaamerat kategooriate loendist ja valida selle. Järgige juhiseid ja skannige rakenduses ilmutat QR-koodi, hoidke QR-koodi kaamera ees 10–15 cm kaugusel. Kui seade teeb heli, järgige ekraanil kuvatavaid juhiseid. Seadistamine viiakse lõpule automaatselt. Lisateabe saamiseks vaadake meie veebisaiti: www.lsc-smartconnect.com
4. Lähtestamine: võib-olla peate esmalt toote lähtestama. Leidke lähtestamisnupp ja vajutage seda, kuni kuulete heli (umbes 3–5 sekundit). Sinine märgutuli hakkab vilkuma. Seejärel jätkake sammuga 3.

ES - Empezando

Antes de comenzar a agregar este producto LSC Smart Connect, escriba el nombre y la contraseña, incluidos los espacios y las letras mayúsculas, de su red WiFi. Asegúrese de tener una señal WiFi fuerte.

Nota: Este artículo solo funciona en redes WiFi de 2,4 GHz, no en redes WiFi de 5 GHz. Si recibe un mensaje que indica que el producto solo funciona en redes de 2,4 GHz, debe cambiar la frecuencia WiFi de su red a 2,4 GHz en el menú de configuración del enrutador. Comuníquese con su proveedor de Internet para esto.

Primero cargue la cámara con el cable USB-C. El adaptador de corriente (no incluido) debe ser un adaptador de 5 V/1,0 A-1,5 A. Agregue la cámara a la aplicación antes de montarla.

1. Descargue la aplicación LSC Smart Connect desde la tienda Google Play, Apple Store o escanee el código QR.
2. Abra la aplicación LSC Smart Connect. ¿Está utilizando la aplicación por primera vez? Luego siga las instrucciones en pantalla para crear su cuenta.
3. Asegúrese de que el Bluetooth de su teléfono inteligente esté activado.

Encienda el dispositivo de cámara inteligente. La luz indicadora parpadeará. (El dispositivo ahora está en modo de emparejamiento).

Haga clic en "+" que se muestra en la esquina superior derecha y seleccione "Agregar dispositivo".

Si la configuración de Wi-Fi aún no está completa, ingrese su contraseña de Wi-Fi y seleccione siguiente.

La aplicación escaneará y la cámara debería aparecer automáticamente. Toque el ícono de la cámara para conectar la cámara con la aplicación.

Si la cámara no aparece automáticamente, puede buscarla en la lista de categorías y seleccionarla.

Siga los pasos y escanee el código QR que aparece en la aplicación. Sostenga el código QR firmemente a 10-15 cm frente a la cámara.

Cuando el dispositivo emita un sonido, siga las instrucciones en pantalla.

La configuración se completará automáticamente.

Para obtener más información, consulte nuestro sitio web:
www.lsc-smartconnect.com

4. Reinicio: es posible que primero deba reiniciar el producto. Ubique el botón de reinicio y presiónelo hasta que escuche un sonido (aproximadamente de 3 a 5 segundos). El LED indicador azul comenzará a parpadear. Luego, continúe con el paso 3.

FI - Aloittaminen

Ennen kuin aloitat tämän LSC Smart Connect -tuotteen lisäämisen, kirjoita WiFi-verkkosi nimi ja salasana, mukaan lukien välilyönnit ja isot kirjaimet. Varmista, että sinulla on vahva WiFi-signaali.

Huomautus: Tämä kohde toimii vain 2,4 GHz:n WiFi-verkossa, ei 5 GHz:n WiFi-verkossa. Jos saat viestin, että tuote toimii vain 2,4 GHz verkoissa, sinun on vaihdettava verkkosi WiFi-taajuus 2,4 GHz:iin reitittimen asetusvalikossa. Ota yhteyttä Internet-palveluntarjoajaasi tätä varten.

Lataa kamera ensin USB-C-kaapelilla. Virtalähteen (ei sisälly toimitukseen) tulee olla 5 V / 1,0 A ~ 1,5 A adapteri. Lisää kamera sovellukseen ennen sen asentamista.

1. Lataa LSC Smart Connect -sovellus Google Play -kaupasta, Apple Storesta tai skannaa QR-koodi.
2. Avaa LSC Smart Connect -sovellus. Käytätkö sovellusta ensimmäistä kertaa? Luo sitten tili seuraamalla näytön ohjeita.
3. Varmista, että älypuhelimesi Bluetooth on päällä.
Kytke älykamera päälle. Merkkivalo vilkkuu. (Laite on nyt pariliitostilassa.)
Napsauta oikeassa yläkulmassa näkyvää "+" -merkkiä ja valitse "Lisää laite".
Jos Wi-Fi-asennus ei ole vielä valmis, kirjoita Wi-Fi-salasanasi ja valitse seuraava.
Sovellus skannaa ja kameran pitäisi ilmestyä automaattisesti.
Napauta kamerakuvaketta yhdistääksesi kameran APP-sovellukseen.
Jos kamera ei tule automaattisesti näkyviin, voit etsiä kameraa luokkaluettelosta ja valita sen.
Seuraa ohjeita ja skannaa sovelluksessa näkyvä QR-koodi, pidä QR-koodi vakaana 10-15 cm kameran edessä.
Kun laitteesta kuuluu ääni, noudata näytön ohjeita.
Asennus valmistuu automaattisesti.
Lisätietoja on verkkosivuillamme: www.lsc-smartconnect.com
4. Nollaa: saatat joutua palauttamaan tuotteen alkuasetukset.
Etsi nollauspainike ja paina sitä, kunnes kuulet äänen (noin 3-5 sekuntia). Sininen merkkivalo alkaa vilkkua. Jatka sitten vaiheesta 3.

FR - Pour commencer

Avant de commencer à ajouter ce produit LSC Smart Connect, notez le nom et le mot de passe, y compris les espaces et les majuscules, de votre réseau Wi-Fi. Assurez-vous d'avoir un signal Wi-Fi puissant.

Remarque : cet élément ne fonctionne que sur un réseau Wi-Fi 2,4 GHz, pas sur un réseau Wi-Fi 5 GHz. Si vous recevez un message indiquant que le produit ne fonctionne que sur les réseaux 2,4 GHz, vous devez modifier la fréquence Wi-Fi de votre réseau à 2,4 GHz dans le menu des paramètres du routeur. Veuillez contacter votre fournisseur d'accès Internet pour cela.

Chargez d'abord la caméra avec le câble USB-C. L'adaptateur secteur (non inclus) doit être un adaptateur 5 V / 1,0 A-1,5 A. Ajoutez la caméra à l'application avant de la monter.

1. Téléchargez l'application LSC Smart Connect depuis le Google Play Store, l'Apple Store ou scannez le code QR.
2. Ouvrez l'application LSC Smart Connect. Vous utilisez l'application pour la première fois ? Suivez ensuite les instructions à l'écran pour créer votre compte.
3. Assurez-vous que le Bluetooth de votre smartphone est activé. Allumez l'appareil photo intelligent. Le voyant lumineux clignote. (L'appareil est maintenant en mode d'appairage.) Cliquez sur « + » affiché dans le coin supérieur droit et sélectionnez « Ajouter un appareil ».
Si votre configuration Wi-Fi n'est pas encore terminée, saisissez votre mot de passe Wi-Fi et sélectionnez Suivant.
L'application effectuera une analyse et la caméra devrait apparaître automatiquement, appuyez sur l'icône de la caméra pour connecter la caméra à l'application.
Si la caméra n'apparaît pas automatiquement, vous pouvez rechercher la caméra dans la liste des catégories et la sélectionner.
Suivez les étapes et scannez le code QR qui apparaît dans l'application, maintenez le code QR stable à 10-15 cm devant la caméra.
Lorsque l'appareil émet un son, suivez les instructions à l'écran. La configuration sera terminée automatiquement.
Pour plus d'informations, consultez notre site Web : www.lsc-smartconnect.com
4. Réinitialisation : vous devrez peut-être d'abord réinitialiser le produit. Localisez le bouton de réinitialisation et appuyez dessus jusqu'à ce que vous entendiez un son (environ 3 à 5 secondes). Le voyant LED bleu commencera à clignoter. Passez ensuite à l'étape 3..

GR - Ξεκινώντας

Πριν ξεκινήσετε να προσθέτετε αυτό το προϊόν LSC Smart Connect, σημειώστε το όνομα και τον κωδικό πρόσβασης, συμπεριλαμβανομένων των διαστημάτων και των κεφαλαίων γραμμάτων, του δικτύου WiFi σας. Βεβαιωθείτε ότι έχετε ισχυρό σήμα WiFi.

Σημείωση: Αυτό το στοιχείο λειτουργεί μόνο σε δίκτυο WiFi 2,4 GHz, όχι σε δίκτυο WiFi 5 GHz. Εάν λάβετε ένα μήνυμα ότι το προϊόν λειτουργεί μόνο σε δίκτυα 2,4 GHz, τότε πρέπει να αλλάξετε τη συχνότητα WiFi του δικτύου σας σε 2,4 GHz στο μενού ρυθμίσεων του δρομολογητή. Επικοινωνήστε με τον πάροχο διαδικτύου για αυτό.

Φορτίστε πρώτα την κάμερα με το καλώδιο USB-C. Το τροφοδοτικό (δεν περιλαμβάνεται) πρέπει να είναι 5V / 1.0A-1.5A. Προσθέστε την κάμερα στην εφαρμογή πριν την τοποθετήσετε.

1. Κάντε λήψη της εφαρμογής LSC Smart Connect από το Google Play store, το Apple Store ή σαρώστε τον κωδικό QR.
2. Ανοίξτε την εφαρμογή LSC Smart Connect. Χρησιμοποιείτε την εφαρμογή για πρώτη φορά; Στη συνέχεια, ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη για να δημιουργήσετε τον λογαριασμό σας.
3. Βεβαιωθείτε ότι το Bluetooth του smartphone σας είναι ενεργοποιημένο.

Ενεργοποιήστε τη συσκευή έξυπνης κάμερας. Η ενδεικτική λυχνία θα αναβοσβήνει. (Η συσκευή βρίσκεται τώρα σε λειτουργία σύζευξης.)

Κάντε κλικ στο «+» που εμφανίζεται στην επάνω δεξιά γωνία και επιλέξτε «Προσθήκη συσκευής».

Εάν η ρύθμιση του Wi-Fi δεν έχει ολοκληρωθεί ακόμη, εισαγάγετε τον κωδικό πρόσβασης Wi-Fi και επιλέξτε επόμενο.

Η εφαρμογή θα σαρώσει και η κάμερα θα εμφανιστεί αυτόματα. Πατήστε το εικονίδιο της κάμερας για να συνδέσετε την κάμερα με την APP.

Εάν η κάμερα δεν εμφανίζεται αυτόματα, μπορείτε να αναζητήσετε την κάμερα στη λίστα κατηγοριών και να την επιλέξετε.

Ακολουθήστε τα βήματα και σαρώστε τον κωδικό QR που εμφανίζεται στην εφαρμογή, κρατήστε τον κωδικό QR σταθερό στα 10-15 cm μπροστά από την κάμερα.

Όταν η συσκευή κάνει έναν ήχο, ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη.

Η ρύθμιση θα ολοκληρωθεί αυτόματα.

Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στον ιστότοπό μας: www.lsc-smartconnect.com

4. Επαναφορά: Ίσως χρειαστεί να επαναφέρετε πρώτα το προϊόν. Εντοπίστε το κουμπί επαναφοράς και πατήστε το μέχρι να ακούσετε έναν ήχο (περίπου 3-5 δευτερόλεπτα). Το μπλε ενδεικτικό LED θα αρχίσει να αναβοσβήνει. Στη συνέχεια προχωρήστε στο βήμα 3.

HR - Prvi koraci

Prije nego počnete dodavati ovaj LSC Smart Connect proizvod, zapišite ime i lozinku, uključujući razmake i velika slova, vaše WiFi mreže. Provjerite imate li jak WiFi signal.

Napomena: Ova stavka radi samo na WiFi mreži od 2,4 GHz, a ne na WiFi mreži od 5 GHz. Ako dobijete poruku da proizvod radi samo na mrežama od 2,4 GHz, trebate promijeniti WiFi frekvenciju svoje mreže na 2,4 GHz u izborniku postavki rutera. Obratite se svom pružatelju internetskih usluga za ovo.

Prvo napunite kameru USB-C kabelom.

Adapter napajanja (nije uključen) trebao bi biti adapter od 5 V / 1,0 A-1,5 A. Dodajte kameru u aplikaciju prije nego što je montirate.

1. Preuzmite aplikaciju LSC Smart Connect iz trgovine Google Play, Apple Store ili skenirajte QR kod.
2. Otvorite aplikaciju LSC Smart Connect. Koristite li aplikaciju prvi put? Zatim slijedite upute na zaslonu za izradu računa.
3. Provjerite je li Bluetooth na vašem pametnom telefonu uključen. Uključite pametni uređaj s kamerom. Svjetlo indikatora će treptati. (Uređaj je sada u načinu uparivanja.)
Kliknite na "+" prikazano u gornjem desnom kutu i odaberite "Dodaj uređaj".
Ako vaše Wi-Fi postavljanje još nije dovršeno, unesite svoju Wi-Fi lozinku i odaberite sljedeće.
Aplikacija će skenirati i kamera bi se trebala pojaviti automatski, dodirnite ikonu kamere za povezivanje kamere s APP-om.
Ako se kamera ne pojavi automatski, možete potražiti kameru na popisu kategorija i odabrati je.
Slijedite korake i skenirajte QR kod koji se pojavljuje u aplikaciji, držite QR kod mirno na 10-15 cm ispred kamere.
Kada uređaj pusti zvuk, slijedite upute na zaslonu.
Postavljanje će biti dovršeno automatski.
Za više informacija pogledajte našu web stranicu:
www.lsc-smartconnect.com
4. Resetiranje: Možda ćete prvo morati resetirati proizvod. Pronađite gumb za resetiranje i pritisnite ga dok ne čujete zvuk (oko 3-5 sekundi). Plavi indikator LED će početi treptati. Zatim nastavite s 3. korakom.

HU - Kezdő lépések

Az LSC Smart Connect termék hozzáadásának megkezdése előtt írja le a WiFi hálózat nevét és jelszavát, beleértve a szóközöket és a nagybetűket is. Győződjön meg róla, hogy erős a WiFi jel.

Megjegyzés: Ez az elem csak 2,4 GHz-es WiFi hálózaton működik, 5 GHz-es WiFi hálózaton nem. Ha azt az üzenetet kapja, hogy a termék csak 2,4 GHz-es hálózatokon működik, akkor a router beállítási menüjében módosítania kell a hálózat WiFi frekvenciáját 2,4 GHz-re. Ehhez forduljon internetszolgáltatójához.

Először töltsse fel a fényképezőgépet az USB-C kábellel.

A hálózati adapternek (nem tartozék) 5 V / 1,0 A ~ 1,5 A adapternek kell lennie. Felszerelés előtt adja hozzá a kamerát az alkalmazáshoz.

1. Töltsse le az LSC Smart Connect alkalmazást a Google Play áruházból, az Apple Store áruházból, vagy olvassa be a QR-kódot.
2. Nyissa meg az LSC Smart Connect alkalmazást. Először használja az alkalmazást? Ezután kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat a fiók létrehozásához.

3. Győződjön meg arról, hogy okostelefonja Bluetooth-ja be van kapcsolva.

Kapcsolja be az intelligens fényképezőgépet. A jelzőfény villogni fog. (A készülék most párosítási módban van.)

Kattintson a jobb felső sarokban látható „+” gombra, és válassza az „Eszköz hozzáadása” lehetőséget.

Ha a Wi-Fi beállítása még nem fejeződött be, írja be a Wi-Fi jelszavát, és válassza a Tovább lehetőséget.

Az alkalmazás beolvasa, és a kamerának automatikusan meg kell jelennie. Érintse meg a kamera ikont, hogy összekapcsolja a kamerát az APP-val.

Ha a kamera nem jelenik meg automatikusan, megkeresheti a kamerát a kategórialistában, és kiválaszthatja.

Kövesse a lépéseket, és olvassa be az alkalmazásban megjelenő QR-kódot, és tartsa stabilan a QR-kódot 10-15 cm-re a kamera előtt.

Amikor a készülék hangot ad, kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

A beállítás automatikusan befejeződik.

További információért látogasson el weboldalunkra:

www.lsc-smartconnect.com

4. Visszaállítás: Előfordulhat, hogy először alaphelyzetbe kell állítania a terméket. Keresse meg a reset gombot, és nyomja be, amíg hangot nem hall (kb. 3-5 másodperc). A kék jelző LED villogni kezd. Ezután folytassa a 3. lépéssel.

IT - Per iniziare

Prima di iniziare ad aggiungere questo prodotto LSC Smart Connect, annota il nome e la password, inclusi spazi e lettere maiuscole, della tua rete WiFi. Assicurati di avere un segnale WiFi forte.

Nota: questo articolo funziona solo su reti WiFi a 2,4 GHz, non su reti WiFi a 5 GHz. Se ricevi un messaggio che il prodotto funziona solo su reti a 2,4 GHz, devi modificare la frequenza WiFi della tua rete a 2,4 GHz nel menu delle impostazioni del router. Contatta il tuo provider Internet per questo.

Carica prima la fotocamera con il cavo USB-C. L'adattatore di alimentazione (non incluso) dovrebbe essere un adattatore da 5 V / 1,0 A-1,5 A. Aggiungi la fotocamera all'app prima di montarla.

1. Scarica l'app LSC Smart Connect dal Google Play Store, dall'Apple Store o scansiona il codice QR.
2. Apri l'app LSC Smart Connect. È la prima volta che utilizzi l'app? Quindi segui le istruzioni sullo schermo per creare il tuo account.
3. Assicurati che il Bluetooth del tuo smartphone sia acceso. Accendi il dispositivo smart camera. La spia lampeggerà. (Il dispositivo è ora in modalità di associazione.)
Fai clic su "+" mostrato nell'angolo in alto a destra e seleziona "Aggiungi dispositivo".
Se la configurazione Wi-Fi non è ancora completa, inserisci la password Wi-Fi e seleziona Avanti.
L'app eseguirà la scansione e la fotocamera dovrebbe apparire automaticamente, tocca l'icona della fotocamera per connettere la fotocamera all'APP.
Se la fotocamera non appare automaticamente, puoi cercarla nell'elenco delle categorie e selezionarla.
Segui i passaggi e scansiona il codice QR che appare nell'app, tieni fermo il codice QR a 10-15 cm di fronte alla fotocamera.
Quando il dispositivo emette un suono, segui le istruzioni sullo schermo.
La configurazione verrà completata automaticamente.
Per maggiori informazioni, visita il nostro sito Web:
www.lsc-smartconnect.com
4. Ripristino: potrebbe essere necessario ripristinare prima il prodotto. Individuare il pulsante di ripristino e premerlo fino a quando non si sente un suono (circa 3-5 secondi). Il LED indicatore blu inizierà a lampeggiare. Quindi procedere con il passaggio 3.

LT – Darbo pradžia

Prieš pradėdami pridėti šį LSC Smart Connect produktą, užsirašykite savo WiFi tinklo pavadinimą ir slaptažodį, įskaitant tarpus ir didžiąsias raides. Įsitinkinkite, kad turite stiprų „WiFi“ signalą.

Pastaba: šis elementas veikia tik 2,4 GHz WiFi tinkle, o ne 5 GHz WiFi tinkle. Jei gaunate pranešimą, kad gaminys veikia tik 2,4 GHz tinkluose, maršruto parinktuvo nustatymų meniu turite pakeisti tinklo WiFi dažnį į 2,4 GHz. Dėl to kreipkitės į savo interneto tiekėją.

Pirmiausia įkraukite fotoaparata USB-C laidu.

Maitinimo adapteris (nepriedamas) turi būti 5 V / 1,0 A ~ 1,5 A adapteris. Pridėkite fotoaparata prie programos prieš montuodami.

1. Atsisiųskite programėlę LSC Smart Connect iš Google Play parduotuvės, Apple Store arba nuskaitykite QR kodą.
2. Atidarykite LSC Smart Connect programėlę. Ar programą naudojate pirmą kartą? Tada vadovaukitės ekrane pateikiamomis instrukcijomis, kad sukurtumėte paskyrą.
3. Įsitinkinkite, kad jūsų išmaniojo telefono „Bluetooth“ ryšys įjungtas. Įjunkite išmaniojo fotoaparato įrenginį. Indikatoriaus lemputė mirksės. (Dabar įrenginys veikia poravimo režimu.) Spustelėkite „+“, rodomą viršutiniame dešiniajame kampe, ir pasirinkite „Pridėti įrenginį“. Jei „Wi-Fi“ sąranka dar nebaigta, įveskite „Wi-Fi“ slaptažodį ir pasirinkite „Kitas“. Programa nuskaitys ir fotoaparatas turėtų pasirodyti automatiškai, bakstelėkite fotoaparato piktogramą, kad prijungtumėte fotoaparata prie APP. Jei fotoaparatas automatiškai nepasirodo, galite ieškoti kameros kategorijų sąrašė ir pasirinkti. Atlikite nurodytus veiksmus ir nuskaitykite programėlėje pasirodžiusį QR kodą, laikykite QR kodą stabiliai 10–15 cm atstumu prieš kamera. Kai įrenginys pasigirsta, vadovaukitės ekrane pateikiamomis instrukcijomis. Sąranka bus baigta automatiškai. Daugiau informacijos rasite mūsų svetainėje: www.lsc-smartconnect.com
4. Nustatyti iš naujo: pirmiausia gali reikėti iš naujo nustatyti gaminį. Raskite nustatymo iš naujo mygtuką ir paspauskite jį, kol išgirsite garsą (apie 3–5 sekundes). Mėlynas indikatorius pradės mirksėti. Tada tęskite 3 veiksmą.

LV - Darba sākšana

Pirms sākat pievienot šo LSC Smart Connect produktu, pierakstiet sava WiFi tīkla nosaukumu un paroli, ieskaitot atstarpes un lielos burtus. Pārliecinieties, vai jums ir spēcīgs WiFi signāls.

Piezīme. Šis viens darbojas tikai 2,4 GHz WiFi tīklā, nevis 5 GHz WiFi tīklā. Ja tiek parādīts ziņojums, ka produkts darbojas tikai 2,4 GHz tīklos, maršrutētāja iestatījumu izvēlnē ir jāmaina tīkla WiFi frekvence uz 2,4 GHz. Lai to izdarītu, sazinieties ar savu interneta pakalpojumu sniedzēju.

Vispirms uzlādējiet kameru, izmantojot USB-C kabeli. Strāvas adapterim (nav iekļauts) jābūt 5 V / 1,0 A ~ 1,5 A adapterim. Pievienojiet kameru lietotnei pirms tās uzstādīšanas.

1. Lejupielādējiet lietotni LSC Smart Connect no Google Play veikala, Apple Store vai skenējiet QR kodu.
2. Atveriet lietotni LSC Smart Connect. Vai lietojat lietotni pirmo reizi? Pēc tam izpildiet ekrānā redzamos norādījumus, lai izveidotu kontu.
3. Pārliecinieties, vai viedtālrunā Bluetooth ir ieslēgts. Ieslēdziet viedkameras ierīci. Indikators gaismas mirgos. (Ierīce tagad ir savienojama pārī režīmā.)
Noklikšķiniet uz "+", kas parādīts augšējā labajā stūrī, un atlasiet "Pievienot ierīci".
Ja Wi-Fi iestatīšana vēl nav pabeigta, ievadiet savu Wi-Fi paroli un atlasiet nākamo.
Lietojumprogramma skenēs, un kamerai vajadzētu parādīties automātiski. Pieskarieties kameras ikonai, lai savienotu kameru ar APP.
Ja kamera netiek automātiski parādīta, varat meklēt kameru kategoriju sarakstā un atlasīt to.
Izpildiet norādītās darbības un skenējiet QR kodu, kas parādās lietotnē, turiet QR kodu stabili 10–15 cm attālumā kameras priekšā. Kad ierīce atskan skaņu, izpildiet ekrānā redzamos norādījumus. Iestatīšana tiks pabeigta automātiski.
Papildinformāciju skatiet mūsu vietnē: www.lsc-smartconnect.com
4. Atiestatīt: iespējams, vispirms būs jāatiestata izstrādājums.
Atrodiet atiestatīšanas pogu un nospiediet to, līdz atskan skaņa (apmēram 3–5 sekundes). Zilā indikatora LED sāks mirgot. Pēc tam turpiniet ar 3. darbību.

NL - Aan de slag

Voordat u dit LSC Smart Connect-product gaat toevoegen, noteert u de naam en het wachtwoord, inclusief spaties en hoofdletters, van uw wifi-netwerk. Zorg ervoor dat u een sterk wifi-signaal hebt.

Let op: dit item werkt alleen op een 2,4 GHz wifi-netwerk, niet op een 5 GHz wifi-netwerk. Als u een melding krijgt dat het product alleen werkt op 2,4 GHz-netwerken, moet u de wifi-frequentie van uw netwerk wijzigen naar 2,4 GHz in het instellingenmenu van de router. Neem hiervoor contact op met uw internetprovider.

Laad de camera eerst op met een USB-C-kabel.

De stroomadapter (niet meegeleverd) moet een 5V / 1,0A-1,5A-adapter zijn. Voeg de camera toe aan de app voordat u deze monteert.

1. Download de LSC Smart Connect-app uit de Google Play Store, de Apple Store of scan de QR-code.
2. Open de LSC Smart Connect-app. Gebruikt u de app voor het eerst? Volg dan de instructies op het scherm om uw account aan te maken.
3. Zorg ervoor dat Bluetooth op uw smartphone is ingeschakeld. Schakel het slimme camera-apparaat in. Het indicatielampje knippert. (Het apparaat staat nu in de koppelingsmodus.) Klik op "+" in de rechterbovenhoek en selecteer "Apparaat toevoegen".

Als uw wifi-installatie nog niet is voltooid, voert u uw wifi-wachtwoord in en selecteert u volgende.

De app scant en de camera zou automatisch moeten verschijnen. Tik op het camerapictogram om de camera met de app te verbinden.

Als de camera niet automatisch verschijnt, kunt u de camera in de categorielijst zoeken en selecteren.

Volg de stappen en scan de QR-code die in de app verschijnt. Houd de QR-code 10-15 cm voor de camera.

Volg de instructies op het scherm wanneer het apparaat een geluid maakt.

De installatie wordt automatisch voltooid.

Ga voor meer informatie naar onze website:

www.lsc-smartconnect.com

4. Resetten: Mogelijk moet u het product eerst resetten. Zoek de resetknop en druk erop totdat u een geluid hoort (ongeveer 3-5 seconden). De blauwe indicatie-LED begint te knipperen. Ga vervolgens verder met stap 3.

NO - Komme i gang

Før du begynner å legge til dette LSC Smart Connect-produktet, skriv ned navnet og passordet, inkludert mellomrom og store bokstaver, til WiFi-nettverket. Sørg for at du har et sterkt WiFi-signal.

Merk: Dette elementet fungerer bare på 2,4 GHz WiFi-nettverk, ikke på 5 GHz WiFi-nettverk. Hvis du får en melding om at produktet bare fungerer på 2,4 GHz-nettverk, må du endre nettverkets WiFi-frekvens til 2,4 GHz i innstillingsmenyen til ruten. Ta kontakt med din internettleverandør for dette.

Lad først kameraet med USB-C-kabelen. Strømadapteren (ikke inkludert) skal være en 5V / 1,0A-1,5A adapter. Legg til kameraet i appen før du monterer det.

1. Last ned LSC Smart Connect-appen fra Google Play-butikken, Apple Store eller skann QR-koden.
2. Åpne LSC Smart Connect-appen. Bruker du appen for første gang? Følg deretter instruksjonene på skjermen for å opprette kontoen din.
3. Sørg for at smarttelefonens Bluetooth er slått på.
Slå på smartkameraenheten. Indikatorlampen vil blinke. (Enheten er nå i sammenkoblingsmodus.)
Klikk på "+" vist i øvre høyre hjørne og velg "Legg til enhet".
Hvis Wi-Fi-oppsettet ditt ennå ikke er fullført, skriv inn Wi-Fi-passordet og velg neste.
Appen vil skanne og kameraet skal vises automatisk, trykk på kameraikonet for å koble kameraet til APP.
Hvis kameraet ikke vises automatisk, kan du søke etter kameraet i kategorilisten og velge det.
Følg trinnene og skann QR-koden som vises i appen, hold QR-koden stødig på 10-15 cm foran kameraet.
Når enheten lager en lyd, følger du instruksjonene på skjermen.
Oppsettet vil bli fullført automatisk.
For mer informasjon, se vår nettside: www.lsc-smartconnect.com
4. Tilbakestill: Du må kanskje tilbakestille produktet først. Finn tilbakestillingsknappen og trykk den inn til du hører en lyd (ca. 3-5 sekunder). Den blå indikatorlampen begynner å blinke. Fortsett deretter med trinn 3.

PL – Pierwsze kroki

Zanim zaczniesz dodawać ten produkt LSC Smart Connect, zapisz nazwę i hasło, w tym spacje i wielkie litery, swojej sieci WiFi. Upewnij się, że masz silny sygnał WiFi.

Uwaga: Ten element działa tylko w sieci WiFi 2,4 GHz, a nie w sieci WiFi 5 GHz. Jeśli pojawi się komunikat, że produkt działa tylko w sieciach 2,4 GHz, musisz zmienić częstotliwość WiFi swojej sieci na 2,4 GHz w menu ustawień routera. W tym celu skontaktuj się z dostawcą Internetu.

Najpierw naładuj kamerę za pomocą kabla USB-C. Zasilacz (brak w zestawie) powinien być adapterem 5 V / 1,0 A ~ 1,5 A. Dodaj kamerę do aplikacji przed jej zamontowaniem.

1. Pobierz aplikację LSC Smart Connect ze sklepu Google Play, Apple Store lub zeskanuj kod QR.
2. Otwórz aplikację LSC Smart Connect. Czy używasz aplikacji po raz pierwszy? Następnie postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie, aby utworzyć konto.
3. Upewnij się, że Bluetooth w smartfonie jest włączony. Włącz urządzenie z kamerą inteligentną. Kontrolka zacznie migać. (Urządzenie jest teraz w trybie parowania.)
Kliknij „+” w prawym górnym rogu i wybierz „Dodaj urządzenie”. Jeśli konfiguracja Wi-Fi nie została jeszcze ukończona, wprowadź hasło Wi-Fi i wybierz Dalej.
Aplikacja rozpocznie skanowanie, a kamera powinna pojawić się automatycznie. Dotknij ikony kamery, aby połączyć kamerę z aplikacją.
Jeśli kamera nie pojawi się automatycznie, możesz wyszukać kamerę na liście kategorii i ją wybrać.
Postępuj zgodnie z instrukcjami i zeskanuj kod QR, który pojawi się w aplikacji. Przytrzymaj kod QR nieruchomo w odległości 10-15 cm przed kamerą.
Gdy urządzenie wyda dźwięk, postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie.
Konfiguracja zostanie ukończona automatycznie.
Aby uzyskać więcej informacji, odwiedź naszą stronę internetową: www.lsc-smartconnect.com
4. Resetowanie: Może być konieczne najpierw zresetowanie produktu. Znajdź przycisk resetowania i naciśnij go, aż usłyszysz dźwięk (około 3-5 sekund). Niebieska dioda LED zacznie migać. Następnie przejdź do kroku 3.

PT - Primeiros passos

Antes de começar a adicionar este produto LSC Smart Connect, anote o nome e a palavra-passe, incluindo espaços e letras maiúsculas, da sua rede WiFi. Certifique-se de que tem um sinal WiFi forte.

Nota: Este artigo funciona apenas em redes WiFi de 2,4 GHz, e não em redes WiFi de 5 GHz. Se receber uma mensagem a informar que o produto só funciona em redes de 2,4 GHz, será necessário alterar a frequência WiFi da sua rede para 2,4 GHz no menu de definições do router. Contacte o seu fornecedor de Internet para isso.

Carregue primeiro a câmara com o cabo USB-C.

O adaptador de alimentação (não incluído) deve ser um adaptador de 5V/1,0A-1,5A. Adicione a câmara à aplicação antes de montá-la.

1. Transfira a aplicação LSC Smart Connect na Google Play Store, na Apple Store ou digitalize o código QR.
2. Abra a aplicação LSC Smart Connect. Está a usar o aplicativo pela primeira vez? Em seguida, siga as instruções no ecrã para criar a sua conta.
3. Certifique-se de que o Bluetooth do seu smartphone está ligado. Ligue o dispositivo de câmara inteligente. A luz indicadora piscará. (O dispositivo está agora no modo de emparelhamento.)
Clique em "+" apresentado no canto superior direito e selecione "Adicionar dispositivo".
Se a configuração do seu Wi-Fi ainda não estiver concluída, introduza a sua palavra-passe Wi-Fi e selecione seguinte.
A aplicação fará a varredura e a câmara deverá aparecer automaticamente, toque no ícone da câmara para ligar a câmara à APP.
Se a câmara não aparecer automaticamente, pode procurá-la na lista de categorias e seleccioná-la.
Siga os passos e digitalize o QR Code que aparece na aplicação, segure o código QR firmemente a 10-15 cm em frente da câmara. Quando o dispositivo emitir um som, siga as instruções no ecrã. A configuração será concluída automaticamente.
Para mais informações, consulte o nosso site:
www.lsc-smartconnect.com
4. Repor: Talvez seja necessário repor o produto primeiro. Localize o botão de reinicialização e pressione-o até ouvir um som (cerca de 3 a 5 segundos). O LED indicador azul começará a piscar. Em seguida, prossiga com o passo 3.

RO - Pentru început

Înainte de a începe să adăugați acest produs LSC Smart Connect, notați numele și parola, inclusiv spații și majuscule, ale rețelei dvs. WiFi. Asigurați-vă că aveți un semnal WiFi puternic.

Notă: Acest articol funcționează numai pe rețeaua WiFi de 2,4 GHz, nu și pe rețeaua WiFi de 5 GHz. Dacă primiți un mesaj că produsul funcționează numai pe rețele de 2,4 GHz, atunci trebuie să modificați frecvența WiFi a rețelei la 2,4 GHz în meniul de setări al routerului. Vă rugăm să contactați furnizorul dvs. de internet pentru aceasta.

Încărcați mai întâi camera cu cablul USB-C.

Adaptorul de alimentare (nu este inclus) ar trebui să fie un adaptor de 5V / 1.0A-1.5A. Adăugați camera în aplicație înainte de a o monta.

1. Descărcați aplicația LSC Smart Connect din magazinul Google Play, Apple Store sau scanați codul QR.
2. Deschideți aplicația LSC Smart Connect. Folosiți aplicația pentru prima dată? Apoi urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a vă crea contul.
3. Asigurați-vă că Bluetooth-ul smartphone-ului dvs. este pornit. Porniți dispozitivul cu cameră inteligentă. Indicatorul luminos va clipi. (Dispozitivul este acum în modul de asociere.) Faceți clic pe „+” afișat în colțul din dreapta sus și selectați „Adăugați dispozitiv”. Dacă configurarea Wi-Fi nu este încă completă, introduceți parola Wi-Fi și selectați Următorul. Aplicația va scana și camera ar trebui să apară automat, atingeți pictograma camerei pentru a conecta camera cu APP. Dacă camera nu apare automat, puteți căuta camera în lista de categorii și o puteți selecta. Urmăriți pașii și scanați codul QR care apare în aplicație, țineți codul QR fix la 10-15 cm în fața camerei. Când dispozitivul emite un sunet, urmați instrucțiunile de pe ecran. Configurarea se va finaliza automat. Pentru mai multe informații, consultați site-ul nostru web: www.lsc-smartconnect.com
4. Resetare: poate fi necesar să resetați mai întâi produsul. Găsiți butonul de resetare și apăsați-l până când auziți un sunet (aproximativ 3-5 secunde). LED-ul indicator albastru va începe să clipească. Apoi continuați cu pasul 3.

SE - Komma igång

Innan du börjar lägga till denna LSC Smart Connect-produkt, skriv ner namnet och lösenordet, inklusive mellanslag och versaler, för ditt WiFi-nätverk. Se till att du har en stark WiFi-signal.

Obs: Det här objektet fungerar bara på 2,4 GHz WiFi-nätverk, inte på 5 GHz WiFi-nätverk. Om du får ett meddelande om att produkten bara fungerar på 2,4 GHz-nätverk, måste du ändra ditt nätverks WiFi-frekvens till 2,4 GHz i inställningsmenyn på routern. Kontakta din internetleverantör för detta.

Ladda kameran med USB-C-kabeln först. Strömadaptern (ingår ej) ska vara en 5V / 1,0A-1,5A adapter. Lägg till kameran i appen innan du monterar den.

1. Ladda ner appen LSC Smart Connect från Google Play Store, Apple Store eller skanna QR-koden.
2. Öppna LSC Smart Connect-appen. Använder du appen för första gången? Följ sedan instruktionerna på skärmen för att skapa ditt konto.
3. Se till att din smartphones Bluetooth är påslagen.
Slå på den smarta kameraenheten. Indikatorlampan kommer att blinka. (Enheten är nu i ihoppärningsläge.)
Klicka på "+" som visas i det övre högra hörnet och välj "Lägg till enhet".
Om din Wi-Fi-inställning ännu inte är klar anger du ditt Wi-Fi-lösenord och väljer nästa.
Appen skannar och kameran ska visas automatiskt, tryck på kameraikonen för att ansluta kameran till APP.
Om kameran inte visas automatiskt kan du söka efter kameran i kategorilistan och välja den.
Följ stegen och skanna QR-koden som visas i appen, håll QR-koden stadigt 10-15 cm framför kameran.
När enheten avger ett ljud följer du instruktionerna på skärmen. Inställningen kommer att slutföras automatiskt.
För mer information, se vår hemsida: www.lsc-smartconnect.com
4. Återställ: Du kan behöva återställa produkten först. Leta reda på återställningsknappen och tryck in den tills du hör ett ljud (cirka 3-5 sekunder). Den blå indikatorlampan börjar blinka. Fortsätt sedan med steg 3.

SI - Kako začeti

Preden začnete dodajati ta izdelek LSC Smart Connect, si zapišite ime in geslo vašega omrežja WiFi, vključno s presledki in velikimi črkami. Prepričajte se, da imate močan WiFi signal.

Opomba: Ta element deluje samo v omrežju WiFi 2,4 GHz, ne pa v omrežju WiFi 5 GHz. Če prejmete sporočilo, da izdelek deluje samo v omrežjih 2,4 GHz, morate v meniju z nastavitvami usmerjevalnika spremeniti frekvenco WiFi omrežja na 2,4 GHz. Za to se obrnite na svojega internetnega ponudnika.

Najprej napolnite fotoaparat s kablom USB-C. Napajalnik (ni priložen) mora biti adapter 5 V / 1,0 A ~ 1,5 A. Dodajte kamero v aplikacijo, preden jo namestite.

1. Prenesite aplikacijo LSC Smart Connect iz trgovine Google Play, Apple Store ali skenirajte kodo QR.
2. Odprite aplikacijo LSC Smart Connect. Ali aplikacijo uporabljate prvič? Nato sledite navodilom na zaslonu, da ustvarite svoj račun.
3. Prepričajte se, da je Bluetooth vašega pametnega telefona vklopljen.
Vključite pametno kamero. Indikatorska lučka bo utripala. (Naprava je zdaj v načinu seznanjanja.)
Kliknite »+« v zgornjem desnem kotu in izberite »Dodaj napravo«. Če vaš nastavek Wi-Fi še ni dokončan, vnesite geslo za Wi-Fi in izberite Naprej.
Aplikacija bo optično prebrala in kamera bi se morala prikazati samodejno. Tapnite ikono kamere, da povežete kamero z APP. Če se kamera ne prikaže samodejno, jo lahko poiščete na seznamu kategorij in jo izberete.
Sledite korakom in optično preberite kodo QR, ki se prikaže v aplikaciji, držite kodo QR pri miru 10–15 cm pred kamero. Ko naprava odda zvok, sledite navodilom na zaslonu. Nastavek bo dokončan samodejno.
Za več informacij obiščite našo spletno stran: www.lsc-smartconnect.com
4. Ponastavitev: Morda boste morali izdelek najprej ponastaviti. Poiščite gumb za ponastavitev in ga pritisnite, dokler ne zaslišite zvoka (približno 3-5 sekund). Modra indikatorska LED bo začela utripati. Nato nadaljujte s 3. korakom.

SK - Začínáme

Skôr ako začnete pridávať tento produkt LSC Smart Connect, zapíšte si názov a heslo vašej WiFi siete vrátane medzier a veľkých písmen. Uistite sa, že máte silný signál WiFi.

Poznámka: Táto položka funguje iba na 2,4 GHz WiFi sieti, nie na 5 GHz WiFi sieti. Ak sa zobrazí hlásenie, že produkt funguje iba v sieťach 2,4 GHz, musíte v ponuke nastavení smerovača zmeniť frekvenciu siete WiFi na 2,4 GHz. Kontaktujte svojho poskytovateľa internetu.

Najskôr nabite fotoaparát pomocou kábla USB-C. Napájací adaptér (nie je súčasťou dodávky) by mal byť 5V / 1,0A-1,5A adaptér. Pred montážou pridajte kameru do aplikácie.

1. Stiahnite si aplikáciu LSC Smart Connect z obchodu Google Play, Apple Store alebo naskenujte QR kód.
2. Otvorte aplikáciu LSC Smart Connect. Používate aplikáciu prvýkrát? Potom si vytvorte účet podľa pokynov na obrazovke.
3. Uistite sa, že je na vašom smartfóne zapnutá funkcia Bluetooth. Zapnite zariadenie s inteligentným fotoaparátom. Kontrolka bude blikať. (Zariadenie je teraz v režime párovania.)
Kliknite na „+“ zobrazené v pravom hornom rohu a vyberte „Pridať zariadenie“.
Ak nastavenie siete Wi-Fi ešte nie je dokončené, zadajte heslo siete Wi-Fi a vyberte možnosť Ďalej.
Aplikácia naskenuje a fotoaparát by sa mal objaviť automaticky, klepnutím na ikonu fotoaparátu pripojte fotoaparát k aplikácii APP.
Ak sa kamera nezobrazí automaticky, môžete ju vyhľadať v zozname kategórií a vybrať ju.
Postupujte podľa krokov a naskenujte QR kód, ktorý sa zobrazí v aplikácii, držte QR kód pevne vo vzdialenosti 10 – 15 cm pred fotoaparátom.
Keď zariadenie vydá zvuk, postupujte podľa pokynov na obrazovke.
Nastavenie sa dokončí automaticky.
Viac informácií nájdete na našej webovej stránke:
www.lsc-smartconnect.com
4. Resetovanie: Možno budete musieť najskôr resetovať produkt. Nájdite resetovacie tlačidlo a stlačte ho, kým nebudete počuť zvuk (približne 3-5 sekúnd). Modrý indikátor LED začne blikať. Potom pokračujte krokom 3.

TR - Başlarken

Bu LSC Smart Connect ürününü eklemeye başlamadan önce, boşluklar ve büyük harfler dahil olmak üzere WiFi ağınızın adını ve şifresini yazın. Güçlü bir WiFi sinyaliniz olduğundan emin olun.

Not: Bu ürün yalnızca 2,4 GHz WiFi ağında çalışır, 5 GHz WiFi ağında çalışmaz. Ürünün yalnızca 2,4 GHz ağlarında çalıştığına dair bir mesaj alırsanız, yönlendiricinizin ayarlar menüsünden ağınızın WiFi frekansını 2,4 GHz olarak değiştirmeniz gerekir. Bunun için lütfen internet sağlayıcınızla iletişime geçin.

Önce kamerayı USB-C kabloyla şarj edin.Güç adaptörü (dahil değildir) 5V / 1,0A-1,5A adaptör olmalıdır. Kamerayı monte etmeden önce uygulamaya ekleyin.

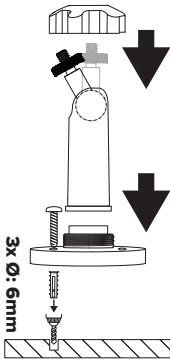
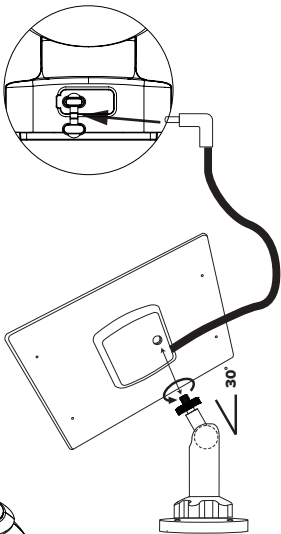
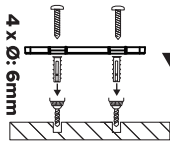
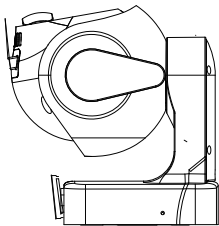
1. LSC Smart Connect uygulamasını Google Play mağazasından, Apple Store'dan indirin veya QR kodunu tarayın.
2. LSC Smart Connect Uygulamasını açın. Uygulamayı ilk kez mi kullanıyorsunuz? Ardından hesabınızı oluşturmak için ekrandaki talimatları izleyin.
3. Akıllı telefonunuzun Bluetooth'unun açık olduğundan emin olun. Akıllı kamera cihazını açın. Gösterge ışığı yanıp sönecektir. (Cihaz artık eşleştirme modundadır.) Sağ üst köşede gösterilen "+" ögesine tıklayın ve "Cihaz Ekle"yi seçin.
Wi-Fi kurulumunuz henüz tamamlanmadıysa Wi-Fi parolanızı girin ve İleri'yi seçin.
Uygulama tarama yapacak ve kamera otomatik olarak görünmelidir, kamerayı APP ile bağlamak için kamera simgesine dokunun.
Kamera otomatik olarak görünmezse kategori listesinde kamerayı arayabilir ve seçebilirsiniz.
Adımları izleyin ve uygulamada görünen QR Kodunu tarayın, QR kodunu kameranın önünde 10-15 cm sabit tutun.
Cihaz bir ses çıkardığında ekrandaki talimatları izleyin.
Kurulum otomatik olarak tamamlanacaktır.
Daha fazla bilgi için web sitemizi ziyaret edin:
www.lsc-smartconnect.com
4. Sıfırlama: Önce ürünü sıfırlamanız gerekebilir. Sıfırlama düğmesini bulun ve bir ses duyana kadar (yaklaşık 3-5 saniye) basın. Mavi gösterge LED'i yanıp sönmeye başlayacaktır.
Ardından 3. adıma geçin.

BASIC PARAMETERS

Operating voltage: 5V DC

Operating temperature: -20.5°C to 48.5°C

Cable length: 3m





Smart Connect



FR
**Cet appareil
et ses accessoires
se recyclent**

À DÉPOSER
EN MAGASIN



ou

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

EN - Warranty, disclaimer, intended use and safety

Warranty: Any changes and/or modifications to the product will void the warranty. We cannot accept any liability for damage caused by incorrect use of the product. **Disclaimer:** designs and specifications might be subjected to change without notice. All logos, brands and used product references are trademarks or registered trademarks of their respective holders and hereby recognized as such.

Conformity with all relevant EU Directive requirements

Safety: if applicable: only use this device for intended purpose; do not use this device if damaged or defective. If this product is damaged, especially if the cable or fitting is damaged, this product must be shut down immediately. In this case, replacement is required; before replacing, turn off power and let device cool to avoid electrical shock or burn. The adapter (if applicable) must be installed near the device, not connected to any other adapter, and easily accessible. Products may only be used in combination with the original adapter. This product should only be opened by an authorized technician when maintenance is required. Never carry out repairs yourself.

DE – Garantie, Haftungsausschluss, bestimmungsgemäße Verwendung und Sicherheit

Garantie: Jegliche Änderungen und/oder Modifikationen am Produkt führen zum Erlöschen der Garantie. Für Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch des Produkts entstehen, können wir keine Haftung übernehmen. **Haftungsausschluss:** Designs und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Alle Logos, Marken und verwendeten Produktreferenzen sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen ihrer jeweiligen Inhaber und werden hiermit als solche anerkannt.

Konformität mit allen relevanten Anforderungen der EU-Richtlinie

Sicherheit: Falls zutreffend: Verwenden Sie dieses Gerät nur für den vorgesehenen Zweck. Verwenden Sie dieses Gerät nicht, wenn es beschädigt oder defekt ist. Wenn dieses Produkt beschädigt ist, insbesondere wenn das Kabel oder die Armatur beschädigt ist, muss dieses Produkt sofort außer Betrieb genommen werden. In diesem Fall ist ein Austausch erforderlich; Schalten Sie das Gerät vor dem Austausch aus und lassen Sie es abkühlen, um Stromschläge oder Verbrennungen zu vermeiden. Der Adapter (falls zutreffend) muss in der Nähe des Geräts installiert, nicht mit einem anderen Adapter verbunden und leicht zugänglich sein. Produkte dürfen nur in Kombination mit dem Originaladapter verwendet werden. Dieses Produkt sollte nur von einem autorisierten Techniker geöffnet werden, wenn Wartungsarbeiten erforderlich sind. Führen Sie Reparaturen niemals selbst durch.

BG - Гаранция, отказ от отговорност, предназначение и безопасност

Гаранция: Всички промени и/или модификации на продукта ще анулират гаранцията. Не поемаме никаква отговорност за щети, причинени от неправилна употреба на продукта. **Отказ от отговорност:** дизайнът и спецификациите могат да бъдат подложени на промяна без предизвестие. Всички лога, марки и препратки към използвани продукти са търговски марки или регистрирани търговски марки на съответните им притежатели и с настоящото се признават като такива.

Съответствие с всички приложими изисквания на Директивата на ЕС

Безопасност: ако е приложимо: използвайте това устройство само по предназначение; не използвайте това устройство, ако е повредено или дефектно. Ако този продукт е повреден, особено ако кабелът или фитингът са повредени, този продукт трябва да се изключи незабавно. В този случай е необходима подмяна; преди да смените, изключете захранването и оставете устройството да се охлади, за да избегнете токов удар или изгаряне. Адаптерът (ако е приложим) трябва да бъде инсталиран близо до устройството, да не е свързан с друг адаптер и да е лесно достъпен. Продуктите могат да се използват само в комбинация с оригинален адаптер. Този продукт трябва да се отваря само от оторизиран техник, когато е необходима поддръжка. Никога не извършвайте ремонти сами.

DK - Garanti, ansvarsfraskrivelse, tilsigtet brug og sikkerhed

Garanti: Enhver ændring og/eller modifikation af produktet vil ugyldiggøre garantien. Vi påtager os intet ansvar for skader forårsaget af forkert brug af produktet. **Ansvarsfraskrivelse:** Design og specifikationer kan blive ændret uden varsel. Alle logoer, mærker og brugte produktreferencer er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende deres respektive indehavere og anerkendes hermed som sådanne.

Overensstemmelse med alle relevante EU-direktivkrav

Sikkerhed: hvis relevant: brug kun denne enhed til det tilsigtede formål; Brug ikke denne enhed, hvis den er beskadiget eller defekt. Hvis dette produkt er beskadiget, især hvis kablet eller fittingen er beskadiget, skal dette produkt lukkes ned med det samme. I dette tilfælde kræves udskiftning; før udskiftning skal du slukke for strømmen og lade enheden køle af for at undgå elektrisk stød eller forbrænding. Adapteren (hvis relevant) skal installeres i nærheden af enheden, ikke tilsluttet nogen anden adapter og let tilgængelig. Produkter må kun bruges i kombination med

den originale adapter. Dette produkt bør kun åbnes af en autoriseret tekniker, når vedligeholdelse er påkrævet. Udfør aldrig reparationer selv.

CZ - Záruka, vyloučení odpovědnosti, zamýšlené použití a bezpečnost

Záruka: Jakékoli změny a/nebo úpravy produktu ruší platnost záruky. Za škody způsobené nesprávným použitím výrobku nemůžeme přijmout žádnou odpovědnost. Zřeknutí se odpovědnosti: design a specifikace mohou podléhat změnám bez upozornění. Všechna loga, značky a použité odkazy na produkty jsou ochrannými známkami nebo registrovanými ochrannými známkami jejich příslušných držitelů a tímto jsou jako takové uznávány.

Shoda se všemi příslušnými požadavky směrnice EU

Bezpečnost: pokud je to možné: používejte toto zařízení pouze k určenému účelu; nepoužívejte toto zařízení, pokud je poškozené nebo vadné. Pokud je tento výrobek poškozen, zejména pokud je poškozen kabel nebo armatura, musí být tento výrobek okamžitě vypnut. V tomto případě je nutná výměna; před výměnou vypněte napájení a nechte zařízení vychladnout, aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem nebo popálení. Adaptér (pokud je k dispozici) musí být nainstalován v blízkosti zařízení, nesmí být připojen k žádnému jinému adaptéru a musí být snadno přístupný. Produkty lze používat pouze v kombinaci s originálním adaptérem. Tento výrobek by měl být otevřen pouze autorizovaným technikem, pokud je nutná údržba. Nikdy neprovádějte opravy sami.

EE - Garantii, vastutusest loobumine, ettenähtud kasutus ja ohutus

Garantii: kõik toote muudatused ja/või modifikatsioonid tühistavad garantii. Me ei vastuta toote ebaõigest kasutamisest põhjustatud kahjude eest. Kohustusest loobumine: kujundusi ja tehnilisi andmeid võidakse ette teatamata muuta. Kõik logod, kaubamärgid ja kasutatud toodete viited on nende vastavate omanike kaubamärgid või registreeritud kaubamärgid ja seega tunnustatakse neid nendena.

Vastavus kõikidele asjakohastele EL direktiivi nõuetele

Ohutus: kui see on asjakohane: kasutage seda seadet ainult ettenähtud otstarbel; ärge kasutage seda seadet, kui see on kahjustatud või defektne. Kui see toode on kahjustatud, eriti kui kaabel või liitmik on kahjustatud, tuleb see toode kohe välja lülitada. Sel juhul on vajalik asendamine; enne vahetamist lülitage toide välja ja laske seadmel jahtuda, et vältida elektrilöögi või põletusi. Adapter (kui see on olemas) tuleb paigaldada seadme lähedale, mitte ühegi teise adapteriga ühendada ja kergesti ligipääsetav. Tooteid tohib kasutada ainult koos originaaladapteriga. Seda toodet tohib avada ainult volitatud tehnik, kui see vajab hooldust. Ärge kunagi tehke ise remonti.

ES - Garantía, descargo de responsabilidad, uso previsto y seguridad

Garantía: Cualquier cambio y/o modificación del producto anulará la garantía. No podemos aceptar ninguna responsabilidad por los daños causados por el uso incorrecto del producto. Descargo de responsabilidad: los diseños y especificaciones pueden estar sujetos a cambios sin previo aviso. Todos los logotipos, marcas y referencias de productos usados son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de sus respectivos propietarios y por la presente se reconocen como tales.

Conformidad con todos los requisitos pertinentes de las directivas de la UE

Seguridad: si corresponde: utilice este dispositivo únicamente para el fin previsto; No utilice este dispositivo si está dañado o defectuoso. Si este producto está dañado, especialmente si el cable o el accesorio están dañados, este producto debe apagarse inmediatamente. En este caso, se requiere reemplazo; antes de reemplazarlo, apague la alimentación y deje que el dispositivo se enfríe para evitar descargas eléctricas o quemaduras. El adaptador (si corresponde) debe instalarse cerca del dispositivo, no estar conectado a ningún otro adaptador y ser de fácil acceso. Los productos sólo se pueden utilizar en combinación con el adaptador original. Este producto sólo debe ser abierto por un técnico autorizado cuando se requiera mantenimiento. Nunca realice reparaciones usted mismo. Para desconectar la tensión: tire del enchufe.

FI - Takuu, vastuuvapauslauseke, käyttötarkoitus ja turvallisuus

Takuu: Tuotteeseen tehdyt muutokset mitätöivät takuun. Emme voi ottaa mitään vastuuta vahingoista, jotka ovat aiheutuneet tuotteen väärästä käytöstä. Vastuuvapauslauseke: mallit ja tekniset tiedot voivat muuttua ilman erillistä ilmoitusta. Kaikki logot, tuotemerkit ja käytetyt tuoteviitteet ovat vastaavien haltijoidensa tavaramerkkejä tai rekisteröityjä tavaramerkkejä, ja ne tunnustetaan sellaisiksi.

Kaikkien asiaankuuluvien EU-direktiivien vaatimusten mukainen

Turvallisuus: tarvittaessa: käytä tätä laitetta vain aiottuun tarkoitukseen; älä käytä tätä laitetta, jos se on vaurioitunut tai viallinen. Jos tämä tuote on vaurioitunut, erityisesti jos kaapeli tai liitin on vaurioitunut, tämä tuote on sammutettava välittömästi. Tässä tapauksessa vaihto on tarpeen; ennen kuin vaihdat, katkaise virta ja anna laitteen jäähtyä välttääksesi sähköiskun tai palovamman. Sovitin (jos sellainen on) on asennettava lähelle laitetta, ei saa liittää mihinkään

muuhun sovittimeen, ja siihen on oltava helppo päästä käsiksi. Tuotteita saa käyttää vain yhdessä alkuperäisen sovittimen kanssa. Vain valtuutettu teknikko saa avata tämän tuotteen, kun se vaatii huoltoa. Älä koskaan tee korjauksia itse.

FR - Garantie, clause de non-responsabilité, utilisation prévue et sécurité

Garantie : Tout changement et/ou modification apporté au produit annulera la garantie. Nous ne pouvons accepter aucune responsabilité pour les dommages causés par une mauvaise utilisation du produit. Avertissement : les conceptions et les spécifications peuvent être sujettes à modification sans préavis. Tous les logos, marques et références de produits utilisés sont des marques ou des marques déposées de leurs détenteurs respectifs et reconnus comme tels.

Conformité à toutes les exigences pertinentes de la directive européenne

Sécurité : le cas échéant : utilisez cet appareil uniquement aux fins prévues ; n'utilisez pas cet appareil s'il est endommagé ou défectueux. Si ce produit est endommagé, en particulier si le câble ou le raccord est endommagé, ce produit doit être arrêté immédiatement. Dans ce cas, un remplacement est nécessaire ; avant de le remplacer, coupez l'alimentation et laissez l'appareil refroidir pour éviter tout choc électrique ou brûlure. L'adaptateur (le cas échéant) doit être installé à proximité de l'appareil, non connecté à un autre adaptateur et facilement accessible. Les produits ne peuvent être utilisés qu'en combinaison avec l'adaptateur d'origine. Ce produit ne doit être ouvert que par un technicien agréé lorsqu'un entretien est nécessaire. N'effectuez jamais de réparations vous-même.

GR - Εγγύηση, αποποίηση ευθύνης, προβλεπόμενη χρήση και ασφάλεια

Εγγύηση: Οποιοσδήποτε αλλαγές ή/και τροποποιήσεις στο προϊόν ακυρώνουν την εγγύηση. Δεν μπορούμε να δεχθούμε καμία ευθύνη για ζημιές που προκαλούνται από εσφαλμένη χρήση του προϊόντος. **Αποποίηση ευθύνης:** τα σχέδια και οι προδιαγραφές ενδέχεται να αλλάξουν χωρίς προειδοποίηση. Όλα τα λογότυπα, οι επωνυμίες και οι αναφορές προϊόντων που χρησιμοποιούνται είναι εμπορικά σήματα ή σήματα κατατεθέντα των αντίστοιχων κατόχων τους και αναγνωρίζονται ως τέτοια.

Συμμόρφωση με όλες τις σχετικές απαιτήσεις της Οδηγίας της ΕΕ

Ασφάλεια: εάν ισχύει: χρησιμοποιήστε αυτή τη συσκευή μόνο για τον επιδιωκόμενο σκοπό. μη χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή εάν είναι κατεστραμμένη ή ελαττωματική. Εάν αυτό το προϊόν είναι κατεστραμμένο, ειδικά εάν το καλώδιο ή το εξάρτημα είναι κατεστραμμένο, αυτό το προϊόν πρέπει να τερματιστεί αμέσως. Σε αυτή την περίπτωση, απαιτείται αντικατάσταση. Πριν από την αντικατάσταση, απενεργοποιήστε το ρεύμα και αφήστε τη συσκευή να κρυώσει για να αποφύγετε ηλεκτροπληξία ή εγκαύματα. Ο προσαρμογέας (εάν υπάρχει) πρέπει να εγκατασταθεί κοντά στη συσκευή, να μην είναι συνδεδεμένος σε κανέναν άλλο προσαρμογέα και να είναι εύκολα προσβάσιμος. Τα προϊόντα επιτρέπεται να χρησιμοποιούνται μόνο σε συνδυασμό με τον αρχικό προσαρμογέα. Αυτό το προϊόν πρέπει να ανοίγεται μόνο από εξουσιοδοτημένο τεχνικό όταν απαιτείται συντήρηση. Μην κάνετε ποτέ επισκευές μόνοι σας.

HR - Jamstvo, odricanje od odgovornosti, namjena i sigurnost

Jamstvo: Sve promjene i/ili modifikacije proizvoda poništavaju jamstvo. Ne možemo prihvatiti nikakvu odgovornost za štetu nastalu neispravnom uporabom proizvoda. **Odricanje od odgovornosti:** dizajn i specifikacije mogu biti podložni promjenama bez prethodne obavijesti. Svi logotipi, robne marke i reference na korištene proizvode zaštitni su znakovi ili registrirani zaštitni znakovi njihovih vlasnika i ovime se kao takvi prepoznaju.

Sukladnost sa svim relevantnim zahtjevima EU direktiva

Sigurnost: ako je primjenjivo: koristite ovaj uređaj samo za predviđenu svrhu; nemojte koristiti ovaj uređaj ako je oštećen ili neispravan. Ako je ovaj proizvod oštećen, osobito ako je kabel ili priključak oštećen, ovaj proizvod se mora odmah isključiti. U ovom slučaju potrebna je zamjena; prije zamjene isključite napajanje i pustite uređaj da se ohladi kako biste izbjegli električni udar ili opekline. Adapter (ako je primjenjiv) mora biti instaliran u blizini uređaja, ne smije biti spojen ni na jedan drugi adapter i mora biti lako dostupan. Proizvodi se smiju koristiti samo u kombinaciji s originalnim adapterom. Ovaj proizvod smije otvarati samo ovlašteni tehničar kada je potrebno održavanje. Nikada nemojte sami obavljati popravke.

HU - Garancia, felelősség kizárása, rendeltetésszerű használat és biztonság

Garancia: A termék bármilyen változtatása és/vagy módosítása érvényteleníti a garanciát. A termék nem rendeltetésszerű használatából eredő károkért felelősséget nem vállalunk. Jogi nyilatkozat: a tervek és a specifikációk előzetes értesítés nélkül változhatnak. Minden logó, márka és használt termékre vonatkozó hivatkozás a megfelelő tulajdonosának védjegye vagy bejegyzett védjegye, és ezennel ilyennek ismerjük el.

Megfelelés az összes vonatkozó EU-irányelv követelményének

Biztonság: adott esetben: csak rendeltetés szerűen használja ezt a készüléket; ne használja ezt a készüléket, ha sérült vagy hibás. Ha ez a termék megsérül, különösen, ha a kábel vagy a szerelvény sérült, a terméket azonnal le kell állítani. Ebben az esetben csere szükséges; csere előtt kapcsolja ki a készüléket, és hagyja lehűlni, hogy elkerülje az áramütést vagy az égést. Az adaptert (ha van) a készülék közelében kell elhelyezni, nem szabad más adapterhez csatlakoztatni, és könnyen elérhető. A termékek csak az eredeti adapterrel együtt használhatók. Ezt a terméket csak felhatalmazott technikus nyithatja fel, ha karbantartásra van szükség. Soha ne végezzen saját maga a javításokat.

IT - Garanzia, esclusione di responsabilità, destinazione d'uso e sicurezza

Garanzia: Eventuali cambiamenti e/o modifiche al prodotto annulleranno la garanzia. Non possiamo accettare alcuna responsabilità per danni causati da un uso errato del prodotto. Dichiarazione di non responsabilità: design e specifiche potrebbero essere soggetti a modifiche senza preavviso. Tutti i loghi, marchi e riferimenti ai prodotti utilizzati sono marchi o marchi registrati dei rispettivi titolari e riconosciuti come tali.

Conformità a tutti i requisiti pertinenti della Direttiva UE

Sicurezza: se applicabile: utilizzare questo dispositivo solo per lo scopo previsto; non utilizzare questo dispositivo se danneggiato o difettoso. Se questo prodotto è danneggiato, soprattutto se il cavo o il raccordo sono danneggiati, questo prodotto deve essere spento immediatamente. In questo caso è necessaria la sostituzione; prima di sostituirlo, spegnere l'alimentazione e lasciare raffreddare il dispositivo per evitare scosse elettriche o ustioni. L'adattatore (se applicabile) deve essere installato vicino al dispositivo, non collegato a nessun altro adattatore e facilmente accessibile. I prodotti possono essere utilizzati solo in combinazione con l'adattatore originale. Questo prodotto deve essere aperto solo da un tecnico autorizzato quando è necessaria la manutenzione. Non eseguire mai le riparazioni da soli.

LT – Garantija, atsakomybės atsakymas, numatytas naudojimas ir sauga

Garantija: bet kokie gaminio pakeitimai ir (arba) modifikacijos anuluoja garantiją. Mes nepisimame jokios atsakomybės už žalą, atsiradusią dėl netinkamo gaminio naudojimo. Atsakomybės apribojimas: dizainas ir specifikacijos gali būti keičiami be įspėjimo. Visi logotipai, prekių ženklai ir naudotų produktų nuorodos yra atitinkamų jų savininkų prekių ženklai arba registruotieji prekių ženklai, kurie yra pripažįstami tokiais.

Atitinka visus atitinkamus ES direktyvos reikalavimus

Sauga: jei taikoma: naudokite šį įrenginį tik pagal paskirtį; nenaudokite šio prietaiso, jei jis pažeistas arba sugedęs. Jei šis gaminys yra pažeistas, ypač jei pažeistas kabelis arba jungtis, šį gaminį reikia nedelsiant išjungti. Tokiu atveju reikia pakeisti; prieš keisdami, išjunkite maitinimą ir leiskite prietaisui atvėsti, kad išvengtumėte elektros smūgio ar nudegimų. Adapteris (jei yra) turi būti sumontuotas šalia įrenginio, neprijungtas prie jokio kito adapterio ir lengvai pasiekiamas. Produktai gali būti naudojami tik kartu su originaliu adapteriu. Šį gaminį gali atidaryti tik įgaliotas technikas, kai reikalinga techninė priežiūra. Niekada neatlikite remonto darbų patys.

LV - Garantija, atruna, paredzētais lietojums un drošība

Garantija: jebkuras produkta izmaiņas un/vai modifikācijas anulēs garantiju. Mēs neuzņemamies nekādu atbildību par bojājumiem, kas radušies preces nepareizas lietošanas rezultātā. Atruna: dizaini un specifikācijas var tikt mainītas bez iepriekšēja brīdinājuma. Visi logotipi, zīmoli un izmantoto produktu atsauces ir to attiecīgo īpašnieku preču zīmes vai reģistrētas preču zīmes, un ar šo to tiek atzītas par tādām.

Atbilstība visām attiecīgajām ES direktīvas prasībām

Drošība: ja piemērojams: izmantojiet šo ierīci tikai paredzētajam mērķim; nelietojiet šo ierīci, ja tā ir bojāta vai bojāta. Ja šis produkts ir bojāts, it īpaši, ja ir bojāts kabelis vai armatūra, šis produkts nekavējoties jāizslēdz. Šajā gadījumā ir nepieciešama nomaiņa; pirms nomaiņas izslēdziet strāvu un ļaujiet ierīcei atdzist, lai izvairītos no elektriskās strāvas trieciena vai apdegumiem. Adapterim (ja tāds ir) jābūt uzstādītam ierīces tuvumā, nevis savienotam ar citu adapteri, un tam jābūt viegli pieejamam. Produktus drīkst lietot tikai kopā ar oriģinālo adapteri. Šo izstrādājumu drīkst atvērt tikai pilnvarots tehniķis, ja ir nepieciešama apkope. Nekad neveiciet remontdarbus pats.

NL - Garantie, disclaimer, beoogd gebruik en veiligheid

Garantie: Bij eventuele wijzigingen en/of aanpassingen aan het product vervalt de garantie. Voor schade ontstaan door verkeerd gebruik van het product kunnen wij geen aansprakelijkheid aanvaarden. Disclaimer: ontwerpen en specificaties kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. Alle logo's, merken en gebruikte productreferenties zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van hun respectieve houders en worden hierbij als zodanig erkend.

Conformiteit met alle relevante vereisten van de EU-richtlijn

Veiligheid: indien van toepassing: gebruik dit apparaat alleen voor het beoogde doel; Gebruik dit apparaat niet als het beschadigd of defect is. Als dit product beschadigd is, vooral als de kabel of fitting beschadigd is, moet dit product onmiddellijk worden uitgeschakeld. In dit geval is vervanging vereist; Schakel voordat u het vervangt de stroom uit en laat het apparaat afkoelen om elektrische schokken of brandwonden te voorkomen. De adapter (indien van toepassing) moet in de buurt van het apparaat worden geïnstalleerd, mag niet op een andere adapter zijn aangesloten en moet gemakkelijk toegankelijk zijn. Producten mogen alleen gebruikt worden in combinatie met de originele adapter. Dit product mag alleen worden geopend door een bevoegde technicus als onderhoud nodig is. Voer nooit zelf reparaties uit.

NO - Garanti, ansvarsfraskrivelse, tiltenkt bruk og sikkerhet

Garanti: Eventuelle endringer og/eller modifikasjoner på produktet vil ugyldiggjøre garantien. Vi kan ikke påta oss noe ansvar for skader forårsaket av feil bruk av produktet. Ansvarsfraskrivelse: design og spesifikasjoner kan endres uten varsel. Alle logoer, merker og brukte produktreferanser er varemerker eller registrerte varemerker for deres respektive eiere og anerkjennes herved som sådanne.

Samsvar med alle relevante EU-direktivkrav

Sikkerhet: hvis aktuelt: bruk kun denne enheten til tiltenkt formål; ikke bruk denne enheten hvis den er skadet eller defekt. Hvis dette produktet er skadet, spesielt hvis kabelen eller koblingen er skadet, må dette produktet slås av umiddelbart. I dette tilfellet er erstatning nødvendig; før du bytter ut, slå av strømmen og la enheten avkjøles for å unngå elektrisk støt eller forbrenning. Adapteren (hvis aktuelt) må installeres i nærheten av enheten, ikke koblet til noen annen adapter og lett tilgjengelig. Produktene kan kun brukes i kombinasjon med den originale adapteren. Dette produktet bør kun åpnes av en autorisert tekniker når vedlikehold er nødvendig. Utfør aldri reparasjoner selv.

PL - Gwarancja, wyłączenie odpowiedzialności, przeznaczenie i bezpieczeństwo

Gwarancja: Wszelkie zmiany i/lub modyfikacje produktu spowodują unieważnienie gwarancji. Nie ponosimy żadnej odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprawidłowym użytkowaniem produktu. Zastrzeżenie: projekty i specyfikacje mogą ulec zmianie bez powiadomienia. Wszystkie logo, marki i użyte odniesienia do produktów są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi ich odpowiednich właścicieli i niniejszym są uznawane za takie.

Zgodność ze wszystkimi odpowiednimi wymogami dyrektyw UE

Bezpieczeństwo: jeśli dotyczy: używaj tego urządzenia wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem; nie używaj tego urządzenia, jeśli jest uszkodzone lub wadliwe. Jeśli produkt ulegnie uszkodzeniu, szczególnie jeśli uszkodzony jest kabel lub złączka, należy natychmiast wyłączyć ten produkt. W takim przypadku wymagana jest wymiana; przed wymianą wyłącz zasilanie i poczekaj, aż urządzenie ostygnie, aby uniknąć porażenia prądem lub poparzeń. Adapter (jeśli dotyczy) musi być zainstalowany w pobliżu urządzenia, nie może być podłączony do żadnego innego adaptera i być łatwo dostępny. Produktów można używać wyłącznie w połączeniu z oryginalnym adapterem. Ten produkt powinien być otwierany wyłącznie przez autoryzowanego technika, gdy wymagana jest konserwacja. Nigdy nie dokonuj napraw samodzielnie.

PT - Garantia, isenção de responsabilidade, uso pretendido e segurança

Garantia: Quaisquer alterações e/ou modificações no produto anularão a garantia. Não podemos aceitar qualquer responsabilidade por danos causados pelo uso incorreto do produto. Isenção de responsabilidade: designs e especificações podem estar sujeitos a alterações sem aviso prévio. Todos os logotipos, marcas e referências de produtos usados são marcas comerciais ou marcas registradas de seus respectivos titulares e aqui reconhecidas como tal.

Conformidade com todos os requisitos relevantes da Diretiva da UE

Segurança: se aplicável: utilize este dispositivo apenas para o fim a que se destina; não use este dispositivo se estiver danificado ou com defeito. Se este produto estiver danificado, especialmente se o cabo ou conexão estiver danificado, este produto deverá ser desligado imediatamente. Neste caso, é necessária a substituição; antes de substituir, desligue a energia e deixe o dispositivo esfriar para evitar choque elétrico ou queimadura. O adaptador (se aplicável) deve ser instalado próximo ao dispositivo, não conectado a nenhum outro adaptador e de fácil acesso. Os produtos só podem ser usados em combinação com o adaptador original. Este produto só deve ser aberto por um técnico autorizado quando for necessária manutenção. Nunca faça reparos sozinho.

RO - Garanție, declinare a răspunderii, utilizare prevăzută și siguranță

Garanție: Orice modificare și/sau modificare adusă produsului va anula garanția. Nu putem accepta nicio răspundere pentru daune cauzate de utilizarea incorectă a produsului. Disclaimer: design-urile și specificațiile pot fi supuse modificărilor fără notificare. Toate siglele, mărcile și referințele la produse utilizate sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale deținătorilor respectivi și sunt recunoscute ca atare.

Conformitate cu toate cerințele relevante ale directivelor UE

Siguranță: dacă este cazul: utilizați acest dispozitiv numai în scopul prevăzut; nu utilizați acest dispozitiv dacă este deteriorat sau defect. Dacă acest produs este deteriorat, mai ales dacă cablul sau fittingul este deteriorat, acest produs trebuie oprit imediat. În acest caz, este necesară înlocuirea; înainte de înlocuire, opriți alimentarea și lăsați dispozitivul să se răcească pentru a evita șocurile electrice sau arsurile. Adaptorul (dacă este cazul) trebuie să fie instalat lângă dispozitiv, să nu fie conectat la niciun alt adaptor și ușor accesibil. Produsele pot fi utilizate numai în combinație cu adaptorul original. Acest produs trebuie deschis numai de către un tehnician autorizat atunci când este necesară întreținere. Nu efectuați niciodată singur reparații.

SE - Garanti, ansvarsfriskrivning, avsedd användning och säkerhet

Garanti: Alla ändringar och/eller modifieringar av produkten upphäver garantin. Vi tar inget ansvar för skador orsakade av felaktig användning av produkten. Friskrivningsklausul: design och specifikationer kan komma att ändras utan föregående meddelande. Alla logotyper, varumärken och använda produktreferenser är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör sina respektive ägare och erkänns härmed som sådana.

Överensstämmelse med alla relevanta EU-direktivkrav

Säkerhet: om tillämpligt: använd endast denna enhet för avsett ändamål; använd inte denna enhet om den är skadad eller defekt. Om denna produkt är skadad, särskilt om kabeln eller kopplingen är skadad, måste denna produkt omedelbart stängas av. I detta fall krävs byte; innan du byter ut, stäng av strömmen och låt enheten svalna för att undvika elektriska stötar eller brännskador. Adaptern (om tillämpligt) måste installeras nära enheten, inte ansluten till någon annan adapter och lättillgänglig. Produkter får endast användas i kombination med originaladaptern. Denna produkt bör endast öppnas av en auktoriserad tekniker när underhåll krävs. Utför aldrig reparationer själv.

SI - Garancija, zavrnitev odgovornosti, predvidena uporaba in varnost

Garancija: Vse spremembe in/ali modifikacije izdelka razveljavijo garancijo. Ne prevzemamo nikakršne odgovornosti za škodo, povzročeno zaradi nepravilne uporabe izdelka. Zavrnitev odgovornosti: dizajn in specifikacije se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila. Vsi logotipi, blagovne znamke in sklicevanja na uporabljene izdelke so blagovne znamke ali registrirane blagovne znamke njihovih lastnikov in so s tem priznani kot taki.

Skladnost z vsemi relevantnimi zahtevami direktive EU

Varnost: če je primerno: to napravo uporabljajte samo za predvideni namen; ne uporabljajte te naprave, če je poškodovana ali okvarjena. Če je ta izdelek poškodovan, zlasti če je poškodovan kabel ali priključek, ga morate nemudoma zaustaviti. V tem primeru je potrebna zamenjava; pred zamenjavo izklopite napajanje in pustite, da se naprava ohladi, da preprečite električni udar ali opekline. Adapter (če je na voljo) mora biti nameščen v bližini naprave, ne sme biti povezan z nobenim drugim adapterjem in lahko dostopen. Izdelke je dovoljeno uporabljati samo v kombinaciji z originalnim adapterjem. Ta izdelek sme odpreti le pooblaščen tehnik, ko je potrebno vzdrževanje. Nikoli ne izvajajte popravil sami.

SK - Záruka, vylúčenie zodpovednosti, zamýšľané použitie a bezpečnosť

Záruka: Akékoľvek zmeny a/alebo úpravy produktu rušia platnosť záruky. Za škody spôsobené nesprávnym používaním produktu nemôžeme prevziať žiadnu zodpovednosť. Zrieknutie sa zodpovednosti: dizajn a špecifikácie sa môžu zmeniť bez upozornenia. Všetky logá, značky a použité referencie na produkty sú ochrannými značkami alebo registrovanými ochrannými značkami ich príslušných vlastníkov a týmto sa ako také uznávajú.

Zhoda so všetkými príslušnými požiadavkami smernice EÚ

Bezpečnosť: ak je to možné: používajte toto zariadenie iba na určený účel; nepoužívajte toto zariadenie, ak je poškodené alebo chybné. Ak je tento výrobok poškodený, najmä ak je poškodený kábel alebo armatúra, musí byť tento výrobok okamžite vypnutý. V tomto prípade je potrebná výmena; pred výmenou vypnite napájanie a nechajte zariadenie vychladnúť, aby ste predišli úrazu elektrickým prúdom alebo popáleniu. Adaptér (ak je k dispozícii) musí byť nainštalovaný v blízkosti zariadenia, nesmie byť pripojený k žiadnemu inému adaptéru a musí byť ľahko dostupný. Produkty sa môžu používať iba v kombinácii s originálnym adaptérom. Tento výrobok by mal otvárať iba autorizovaný technik, keď je potrebná údržba. Nikdy nevykonávajte opravy sami.

TR - Garanti, sorumluluk reddi, amaçlanan kullanım ve güvenlik

Garanti: Üründe yapılacak herhangi bir değişiklik ve/veya modifikasyon, garantiyi geçersiz kılacaktır. Ürünün yanlış kullanımından kaynaklanan hasarlar için herhangi bir sorumluluk kabul edemeyiz. Yasal Uyarı: tasarımlar ve özellikler önceden bildirilmeksizin değiştirilebilir. Tüm logolar, markalar ve kullanılan ürün referansları ilgili sahiplerinin ticari markaları veya tescilli ticari markalarıdır ve burada bu şekilde tanınmışlardır.

İlgili tüm AB Direktifi gerekliliklerine uygunluk

Güvenlik: varsa: bu cihazı yalnızca amacına uygun olarak kullanın; Hasarlı veya arızalıysa bu cihazı kullanmayın. Bu ürün hasar görürse, özellikle kablo veya bağlantı parçası hasar görürse, bu ürün derhal kapatılmalıdır. Bu durumda değiştirme gereklidir; Değiştirmeden önce, elektrik çarpmasını veya yanmayı önlemek için gücü kapatın ve cihazın soğumasını bekleyin. Adaptör (varsa) cihazın yakınına kurulmalı, başka bir adaptöre bağlanmamalı ve kolayca erişilebilir olmalıdır. Ürünler yalnızca orijinal adaptörle birlikte kullanılabilir. Bu ürün bakım gerektiğinde yalnızca yetkili bir teknisyen tarafından açılmalıdır. Onarımları asla kendiniz yapmayın.



Smart Connect

Wi-Fi 2.4 GHz

Wi-Fi compatibility: Wi-Fi Certified™ 2.4GHz. WPA2™ - Personal External accessories not included.

Operating frequency band: 2.4 GHz

Max. Antenna Gain: 2.0 dBi

Max . RF Output Power (EIRP): 17 dBm (**..mW**)

Max. Wi-Fi range:

25 m

Bluetooth

Bluetooth Channels: 40

Max. Antenna Gain: -0.5 dBi

Max . RF Output Power (EIRP): 14 dBm (**..mW**)

Art. No. 3214243.1

5525002151 F1



Smart
Connect



**Explanation WEEE symbol
(European Directive 2012/19/EC)**

EN - This product is labelled with this crossed out wheel bin symbol in accordance with European Directive 2012/19/EC to indicate that it must not be disposed of with your other household waste. Due to the presence of hazardous substances, mixtures or components, electrical and electronic devices that are not subject to selective sorting are potentially dangerous to the environment and human health. Please check your local city office or waste disposal service for the return and recycling of this product.

DE - "Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern zeigt an, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EC unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgen dürfen, sondern in speziell eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen. Aufgrund des Vorhandenseins von gefährlichen Stoffen, Gemischen oder Komponenten können elektrische und elektronische Geräte, die nicht selektiv sortiert werden, eine Gefahr für die Umwelt und die menschliche Gesundheit darstellen. Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei. Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie fachgerecht.

Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, das entsprechende Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 qm sowie Lebensmittelhändler mit einer Verkaufsfläche von mindestens 800 qm, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind außerdem verpflichtet, Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen, auch ohne dass ein Neugerät gekauft wird, wenn die Altgeräte in keiner Abmessung größer sind als 25 cm. Action bietet Ihnen Rücknahmemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Informieren Sie sich auch bei Ihrem Händler über die Rücknahmemöglichkeiten vor Ort.

Sofern Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben. Sofern dies ohne Zerstörung des Altgerätes möglich ist, entnehmen Sie die alten Batterien oder Akkus sowie Lampen bevor Sie das Altgerät zur Entsorgung zurückgeben und führen Sie sie einer separaten Sammlung zu. Bei fest eingebauten Akkus ist bei der Entsorgung darauf hinzuweisen, dass das Gerät einen Akku enthält. Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung."

BG - Върху този продукт е поставен символ на зачертана с кръст кофа за боклук на колелца, в съответствие с Директива 2012/19/ЕС, с който се указва, че той не трябва да се обезврежда заедно с останалите битови отпадъци. Поради наличието на опасни вещества, смеси или компоненти електрически и електронни устройства, които не подлежат на селективно сортиране, са потенциално опасни за околната среда и човешкото здраве. Моля, проверете в градската служба или в службата за обезвреждане на отпадъци на местно ниво за начина на връщане и рециклиране на този продукт.

CZ - Tento výrobek je v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EC označen symbolem přeškrtnutého odpadkového kontejneru, který upozorňuje, že nesmí být likvidován společně s ostatním domovním odpadem. Elektrická a elektronická zařízení, která nepodléhají selektivnímu třídění, jsou kvůli přítomnosti nebezpečných látek, směsí nebo součástí potenciálně nebezpečná pro životní prostředí a lidské zdraví. Ohledně zpětného odběru a recyklace tohoto výrobku se informujte na místním městském úřadě nebo u služby pro likvidaci odpadu.

DK - Dette produkt er mærket med dette overstregede skraldespandsymbol i overensstemmelse med det europæiske direktiv 2012/19/EC for at indikere, at det ikke må bortskaffes sammen med andet husholdningsaffald. På grund af tilstedeværelsen af farlige stoffer, blandinger eller komponenter er elektriske og elektroniske enheder, der ikke er genstand for selektiv sortering, potentielt farlige for miljøet og menneskers sundhed. Kontrollér venligst hos det lokale rådhus eller på genbrugspladsen for returnering og genbrug af dette produkt.

EE - See toode on märgistatud läbikriipsutatud prügikasti sümboliga vastavalt Euroopa direktiivile 2012/19/EC, mis näitab, et seda ei tohi visata muude olmejäätmete hulka. Ohtlike ainete, segude või osade tõttu võivad sorteerimisele mittekuuluvad elektri- ja elektroonikaseadmed olla ohtlikud keskkonnale ja inimeste tervisele. Selle toote tagastamise ja ringlussevõtu osas võtke ühendust oma kohaliku linnavalitsuse või jäätmekäitlusteenistusega.

ES - Este producto está etiquetado con el símbolo de un cubo de basura tachado de acuerdo con la Directiva Europea 2012/19/EC para indicar que no puede desecharse junto con los demás residuos domésticos. Debido a su contenido en sustancias, mezclas o componentes peligrosos, los aparatos eléctricos y electrónicos que no se clasifican de forma selectiva para su reciclado son potencialmente peligrosos para el medio ambiente y la salud humana. Consulte a su Ayuntamiento o a su servicio de recogida de residuos local para la devolución y el reciclaje del producto.

FI - "Tämä tuote on merkitty Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2012/19/EC mukaan jäteastialla, jonka yli on vedetty rasti. Tämä erilliskeräysmerkintä tarkoittaa, että tuotetta ei saa hävittää talousjätteen mukana. Vaarallisten aineiden, seosten tai komponenttien vuoksi sähkö- ja elektroniikkalaitteet, joita ei lajitella valikoivasti, voivat olla vaarallisia ympäristölle ja ihmisten terveydelle. Tietoja tuotteen kierrättämisestä saat paikallisilta viranomaisilta tai jätehuollosta.

Den här produkten är märkt med en överkryssad soptunna i enlighet med EU-direktiv 2012/19/EC för att visa att den inte får slängas med ditt övriga hushållsavfall. P.g.a. förekomsten av farliga ämnen, blandningar eller beståndsdelar är elektriska och elektroniska produkter som inte

genomgår källsortering potentiellt farliga för miljö och människors hälsa. Rådfråga ditt lokala kommunkontor eller den lokala avfallshanteringstjänsten om hur du ska återlämna och återvinna den här produkten."

FR - Ce produit est étiqueté avec ce symbole de poubelle barrée conformément à la directive européenne 2012/19/EC pour indiquer qu'il ne doit pas être éliminé avec vos autres déchets ménagers. En raison de la présence de substances, de mélanges ou de composants dangereux, les appareils électriques et électroniques qui ne sont pas soumis à un tri sélectif sont potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine. Veuillez consulter votre bureau municipal local ou votre service d'élimination des déchets pour plus de détails sur le retour et le recyclage de ce produit.

GR - Αυτό το προϊόν έχει επισημανθεί με το σύμβολο του διαγραμμένου τροχήλατου κάδου απορριμμάτων σύμφωνα με την οδηγία 2012/19/EC, προκειμένου να υποδηλώνεται ότι το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται με τα υπόλοιπα οικιακά απόβλητά σας. Λόγω της παρουσίας επικίνδυνων ουσιών, μειγμάτων ή συστατικών, οι ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές που δεν υπόκεινται σε επιλεκτική διαλογή αποβλήτων είναι δυνητικά επικίνδυνες για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία. Επομένως το τοπικό γραφείο της πόλης σας ή την υπηρεσία διάθεσης αποβλήτων για την ανάκτηση και ανακύκλωση αυτού του προϊόντος.

HR - U skladu s europskom Direktivom 2012/19/EC, ovaj proizvod označen je simbolom prekržiene kante za otpad koji označuje da se kanta ne smije odlagati s drugim otpadom iz kućanstva. Zbog prisutnosti opasnih tvari, smjesa ili komponenti, električni i elektronički uređaji koji ne podliježu selektivnom razvrstavanju potencijalno su opasni za okoliš i ljudsko zdravlje. U lokalnom gradskom uredu ili u službi za odlaganje otpada raspitajte se o povratu i recikliranju ovog proizvoda.

HU - A 2012/19/EC irányelvvel összhangban ennek a terméknek a címkéje egy áthúzott kerekeshulladékgyűjtőt ábrázol, amit azt jelzi, hogy a termék nem kerülhet a háztartási hulladék közé. A szelektív válogatásnak alá nem vetett elektromos és elektronikus készülékek a veszélyes anyagok, keverékek vagy alkotóelemek miatt potenciálisan veszélyesek lehetnek a környezetre és az emberi egészségre. A jelen termék leadásával és újrahasznosításával kapcsolatban érdeklődjön helyi önkormányzatánál, vagy hulladékgazdálkodási szolgáltatójánál.

IT - "Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che questo prodotto non deve essere smaltito con i normali rifiuti domestici. I dispositivi elettronici ed elettrici non inclusi in un processo di riciclo sono potenzialmente pericolosi per l'ambiente e la salute umana a causa della presenza di sostanze pericolose. Si prega di smaltire l'apparecchiatura in modo responsabile presso centri idonei di raccolta differenziata o di consegnarla al rivenditore seguendo una delle seguenti modalità:

- nel caso di apparecchiature di piccolissime dimensioni (dimensioni esterne inferiori a 25 cm), consegna gratuita senza obbligo di acquisto nei negozi con superficie di vendita di apparecchiature elettriche ed elettroniche superiore ai 400 mq (modalità "uno contro zero"). Per i negozi con superficie inferiore tale modalità è facoltativa.
- nel caso di apparecchiature di dimensioni esterne superiori a 25 cm, consegna gratuita al rivenditore all'atto dell'acquisto di un prodotto equivalente (modalità "uno contro uno")."

LT - Šis gaminys paženklintas šiuo perbrauktos ratukinės šiukšlių dėžės simboliu pagal Europos direktyvą 2012/19/EC, nurodanti, kad jo negalima išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis. Nerūšiuojami elektros ir elektroniniai prietaisai dėl juose esančių pavojingų medžiagų, mišinių ar sudedamųjų dalių gali būti pavojingi aplinkai ir žmonių sveikatai. Dėl šio gaminių grąžinimo ir perdirbimo kreipkitės į vietos miesto įstaigą arba atliekų šalinimo tarnybą.

LV - Saskaņā ar Eiropas Savienības Direktīvu 2012/19/EC šis izstrādājums ir marķēts ar pārvitrotas atkritumu tvertnes simbolu, kas norāda, ka to nedrīkst izmest kopā ar citiem sadzīves atkritumiem. Bīstamu vielu, maisījumu vai sastāvdaļu klātbūtnes dēļ elektriskās un elektroniskās ierīces, kuras nav jāšķiro atsevišķi, ir potenciāli bīstamas videi un cilvēku veselībai. Lūdzu, noskaidrojiet vietējā pašvaldībā vai atkritumu apsaimniekošanas uzņēmumā, kā šo izstrādājumu pareizi nodot atpakaļ un reciklēt.

NL - Dit product is gemarkeerd met dit symbool van een doorgekruiste vuilnisbak in overeenstemming met de Europese Richtlijn 2012/19/EC om aan te geven dat het niet weggegooid mag worden met uw andere huishoudelijke afval. Door de aanwezigheid van gevaarlijke stoffen, mengsels en derivaten, elektrische en elektronische apparaten die niet selectief worden gesorteerd, kunnen gevaarlijk zijn voor het milieu en de menselijke gezondheid. Raadpleeg uw gemeente of de afvalverwijderingsdienst voor het inleveren en recyclen van dit product.

NO - Dette produktet er merket med en overkrysset avfallsbeholder i samsvar med det europeiske direktivet 2012/19/EC for å vise at det ikke må kastes i vanlig restavfall. På grunn av forekomst av farlige stoffer, stoffblandinger eller komponenter, kan elektrisk og elektronisk utstyr som ikke er underlagt kildesortering være farlig for miljø og helse. Vennligst forhør deg med lokale myndigheter eller en gjenvinningsstasjon om hvordan dette produktet skal avhendes og resikuleres.

PL - Ten produkt jest oznaczony symbolem przekreślonego pojemnika na śmieci zgodnie z dyrektywą europejską 2012/19/EC, co oznacza, że nie można go wyrzucać wraz z innymi odpadami domowymi. Ze względu na obecność niebezpiecznych substancji, mieszanin lub części składowych,

urządzenia elektryczne i elektroniczne, które nie są selektywnie sortowane, stanowią potencjalne zagrożenie dla środowiska i zdrowia ludzi. Informacje na temat zwrotu i recyklingu tego produktu można uzyskać w lokalnym urzędzie miasta lub w firmie zajmującej się utylizacją odpadów.

PT - Este produto é rotulado com este símbolo do contentor do lixo barrado, em conformidade com a Diretiva Europeia 2012/19/EC, para indicar que não deve ser eliminado juntamente com os seus restantes resíduos domésticos. Devido à presença de substâncias, misturas ou componentes nocivos, os dispositivos elétricos e eletrónicos que não estão sujeitos a triagem seletiva são potencialmente perigosos para o ambiente e para a saúde humana. Consulte o seu departamento municipal ou serviço de eliminação de resíduos locais para realizar a devolução e a reciclagem deste produto.

RO - Acest produs este etichetat cu acest simbol tăiat al unui coș de gunoi cu roți, în conformitate cu Directiva europeană 2012/19/EC, pentru a indica faptul că nu trebuie eliminat împreună cu celelalte deșeuri menajere. Din cauza prezenței unor substanțe, amestecuri sau componente periculoase, dispozitivele electrice și electronice care nu sunt supuse unei sortări selective pot fi periculoase pentru mediu și pentru sănătatea umană. Vă rugăm să verificați la primăria locală sau la serviciul de eliminare a deșeurilor pentru returnarea și reciclarea acestui produs.

SE - Den här produkten är märkt med en överkryssad soptunna i enlighet med EU-direktiv 2012/19/EC för att visa att den inte får slängas med ditt övriga hushållsavfall. P.g.a. förekomsten av farliga ämnen, blandningar eller beståndsdelar är elektriska och elektroniska produkter som inte genomgår källsortering potentiellt farliga för miljön och människors hälsa. Rådfråga ditt lokala kommunkontor eller den lokala avfallshanteringstjänsten om hur du ska återlämna och återvinna den här produkten.

SI - Ta izdelek je v skladu z Evropsko direktivo 2012/19/EC označen s tem simbolom prečrtanega smetnjaka, ki označuje, da ga ne smete zavreči skupaj z drugimi gospodinjскими odpadki. Električne in elektronske naprave, ki niso predmet selektivnega razvrščanja, so zaradi prisotnosti nevarnih snovi, zmesi ali komponent potencialno nevarne za okolje in zdravje ljudi. Za vračilo in recikliranje tega izdelka se obrnite na lokalni mestni urad ali službo za odstranjevanje odpadkov.

SK - Tento výrobok je označený týmto symbolom preškrtnutého koša na odpady v súlade s európskou smernicou 2012/19/EC, ktorý upozorňuje, že výrobok sa nesmie likvidovať spolu s iným odpadom z domácnosti. Elektrické a elektronické zariadenia, ktoré nepodliehajú selektívnemu triedeniu, sú z dôvodu prítomnosti nebezpečných látok, zmesí alebo zložiek potenciálne nebezpečné pre životné prostredie a ľudské zdravie. Informácie o vrátení a recyklácii tohto výrobku získate na miestnom mestskom/obecnom úrade alebo u služby na likvidáciu odpadu.

TR - Bu ürün, diğer evsel atıklarınızla birlikte bertaraf edilmemesi gerektiğini göstermek üzere Avrupa Direktifi 2012/19/EC uyarınca üzerinde çarpi işareti bulunan tekerlekli bir çöp konteyneri simgesiyle etiketlenmiştir. Tehlikeli madde içermesi nedeniyle karışımlar veya bileşenler ile seçmeli tasnife tabi olmayan elektrikli ve elektronik cihazlar, çevre ve insan sağlığı için potansiyel olarak tehlikelidir. Bu ürünün teslim edilmesi ve geri dönüşümü ile ilgili olarak lütfen belediyenizden veya atık bertaraf hizmetinizden bilgi alın.

BE - "Dit product is gemarkeerd met dit symbool van een doorgekruiste vuilnisbak in overeenstemming met de Europese Richtlijn 2012/19/EC om aan te geven dat het niet weggegooid mag worden met uw andere huishoudelijke afval. Door de aanwezigheid van gevaarlijke stoffen, mengsels en derivaten, elektrische en elektronische apparaten die niet selectief worden gesorteerd, kunnen gevaarlijk zijn voor het milieu en de menselijke gezondheid. Raadpleeg uw gemeente of de afvalverwijderingsdienst voor het inleveren en recyclen van dit product.

Dieses Produkt ist gemäß der Europäischen Richtlinie 2012/19/EC mit diesem Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne gekennzeichnet, um darauf hinzuweisen, dass es nicht mit dem übrigen Hausmüll entsorgt werden darf. Aufgrund des Vorhandenseins von gefährlichen Stoffen, Gemischen oder Komponenten können elektrische und elektronische Geräte, die nicht selektiv sortiert werden, eine Gefahr für die Umwelt und die menschliche Gesundheit darstellen. Bitte erkundigen Sie sich bei Ihrer Stadtverwaltung oder Ihrem Entsorgungsdienstleister vor Ort über die Rückgabe und das Recycling dieses Produkts.

Ce produit est étiqueté avec ce symbole de poubelle barrée conformément à la directive européenne 2012/19/EC pour indiquer qu'il ne doit pas être éliminé avec vos autres déchets ménagers. En raison de la présence de substances, de mélanges ou de composants dangereux, les appareils électriques et électroniques qui ne sont pas soumis à un tri sélectif sont potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine. Veuillez consulter votre bureau municipal local ou votre service d'élimination des déchets pour plus de détails sur le retour et le recyclage de ce produit."

CH - "Dieses Produkt ist gemäß der Europäischen Richtlinie 2012/19/EC mit diesem Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne gekennzeichnet, um darauf hinzuweisen, dass es nicht mit dem übrigen Hausmüll entsorgt werden darf. Aufgrund des Vorhandenseins von gefährlichen Stoffen, Gemischen oder Komponenten können elektrische und elektronische Geräte, die nicht selektiv sortiert werden, eine Gefahr für die Umwelt und die menschliche Gesundheit darstellen. Bitte erkundigen Sie sich bei Ihrer Stadtverwaltung oder Ihrem Entsorgungsdienstleister vor Ort über die Rückgabe und das Recycling dieses Produkts.

Ce produit est étiqueté avec ce symbole de poubelle barrée conformément à la directive européenne 2012/19/EC pour indiquer qu'il ne doit pas être éliminé avec vos autres déchets ménagers. En raison de la présence de substances, de mélanges ou de composants dangereux, les appareils électriques et électroniques qui ne sont pas soumis à un tri sélectif sont potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine. Veuillez consulter votre bureau municipal local ou votre service d'élimination des déchets pour plus de détails sur le retour et le recyclage de ce produit.

Questo prodotto è etichettato con il simbolo del bidone della spazzatura barrato, in conformità alla direttiva europea 2012/19/EC, per indicare che non deve essere smaltito con gli altri rifiuti domestici. A causa della presenza di sostanze, miscele o componenti pericolosi, i dispositivi elettrici ed elettronici non soggetti a smistamento selettivo sono potenzialmente pericolosi per l'ambiente e la salute umana. Per la restituzione e lo smaltimento di questo prodotto, consultare i servizi pubblici locali o il servizio di smaltimento rifiuti."